

DE

Anleitungen und Informationen des Herstellers

Informationen zur persönlichen Schutzausrüstung (PSA) gemäß Verordnung (EU) 2016/425, Anhang II Abschnitt 1.4. Bitte lesen Sie diese Informationsbrochure sorgfältig vor Gebrauch der PSA durch. Sie sind verpflichtet, diese Informationsbrochure bei Weitergabe der PSA beizubehalten, bzw. dem Empfänger der PSA auszuhändigen. Zu diesem Zweck kann diese Informationsbrochure uneingeschränkt vervielfältigt werden.

Schutzkleidung	Risikokategorie II
Größe(n)	XS-6XL
Farbe(n)	Neonorange, Neongelb
Zertifizierung	EN ISO 20471
Notifizierte Stelle	ANCCP Certification Agency Srl Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy
Kennnummer	0302

Die CE-Kennzeichnung bescheinigt, dass das Produkt den grundlegenden Gesundheitsschutz- und Sicherheitsanforderungen der Verordnung (EU) 2016/425 entspricht. Die EU-Konformitätserklärung kann unter www.doc.nitras.de eingesehen werden.

Bei diesem Produkt handelt es sich um persönliche Schutzausrüstung der Risikokategorie II. Dieses schützt Sie gegen: Bei schlechten Sichtverhältnissen, ultraviolette Sonneneinstrahlung (UV-A, UV-B). Dieses Produkt bietet daher, unter anderem, keinen Schutz gegen: Mechanische Risiken, Mikroorganismen, Kälte, thermische Risiken (Hitze und/oder Feuer), Stromschläge, Strahlung, Arbeiten mit Hochdruckstrahl, Regen, feste Partikel, radioaktive Kontamination. Bitte beachten Sie die angebrachten Piktogramme, Hinweise und die dazugehörigen Leistungsstufen.

Lagerung / Nutzung / Überprüfung: Kühl und trocken lagern. Von direktem Sonnenlicht, UV-Strahlen oder Ozonquellen fernhalten. Nicht im geknickten Zustand oder unter Gewichtbelastung lagern. Das Produkt möglichst in der Originalverpackung lagern bzw. transportieren. Einflüsse wie Licht, Feuchtigkeit, Temperatur sowie natürliche Werkstoffveränderungen, während eines längeren Zeitraumes, können eine Änderung der Produkteigenschaften zur Folge haben. Exakte Angaben zur Lagerzeit und der Lebensdauer der PSA sind nicht möglich, da beide Parameter u. a. von der jeweiligen Art der Lagerung, Temperatur, Feuchtigkeit, dem Verschleißgrad und der Verwendungsintensität abhängen. Überprüfen Sie dieses Produkt daher nach einer längeren Lagerung sowie vor und nach jeder Nutzung auf Schäden oder Werkstoffveränderungen (z. B. spröde, rissige Beschichtungen / Materialien, Löcher, Farbveränderungen etc.). Überprüfen Sie dieses Produkt vor jeder Nutzung auf Eignung für die vorgesehene Tätigkeit und auf die korrekte Größe. Ungeeignete oder fehlerhafte Produkte sind zu entsorgen und auf keinen Fall zu verwenden. Die Größe des Produkts kann z. B. durch Dehnung von den Angaben abweichen.

Alle Leistungen wurden durch Prüfungen unter Laborbedingungen ermittelt. Es wird daher eine Überprüfung empfohlen, ob die PSA für die vorgesehene Verwendung geeignet ist, da die Bedingungen am Arbeitsplatz in Abhängigkeit von verschiedenen Parametern (z. B. Temperatur, Abrieb, Verwendungsintensität) von denen der Baumusterprüfung abweichen können. Wurde PSA bereits verwendet, kann diese, aufgrund des Verschleißgrades, geringere Leistungen bieten. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung bei unsachgemäßem Gebrauch des Produktes.

Reinigung / Wartung: Bitte beachten Sie die Angaben auf dem eingnähten Pflegeetikett. Achten Sie generell darauf, alle Reißverschlüsse vor dem Waschen zu schließen und das Produkt auf links zu drehen. Zudem sollte das Produkt separat oder mit gleichen Farben gewaschen werden. Überprüfen Sie dieses Produkt nach der Reinigung und vor dem erneuten Tragen auf Schäden. Beschädigte Produkte nicht wiederverwenden. Je nach Art der Reinigung, kann sich dies negativ auf die Leistung des Produktes auswirken. Der Hersteller übernimmt daher, nach einer unsachgemäß durchgeführten Reinigung, keine Verantwortung mehr für das Produkt.

Entsorgung: Entsorgen Sie dieses Produkt zusammen mit dem Hausmüll. Nach unbeabsichtigtem oder unbeabsichtigtem Kontakt mit Chemikalien, kann dieses Produkt durch umweltschädigende oder gefährliche Substanzen verunreinigt sein. In diesem Fall ist die Entsorgung in Übereinstimmung mit den örtlich anzuwendenden Rechtsvorschriften vorzunehmen.

Besondere Hinweise: PSA kann bei sensiblen Personen allergische Reaktionen hervorrufen. Besondere Vorsicht ist bei bekannter Überempfindlichkeit empfohlen.

Faserzusammensetzung	55% Baumwolle, 45% Polyester				
Oberstoff:					
Größe(n)	Brustumfang A	Körpergröße B	Größe(n)	Brustumfang A	Körpergröße B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm



Pflegesymbole					
	Maschinenwäsche 60°C	Nicht bleichen	Trocknen im Trockner schonend	Kalt bügeln	Keine chemische Reinigung

EN ISO 20471:2013 + A1:2016 Hochsichtbare Warnkleidung

EN ISO 20471:2013	Prüfparameter	Leistungsstufen	Prüfergebnis
	A Mindestfläche des sichtbaren Materials in Quadratmeter	1-3	2

Empfohlene Anzahl der maximalen Pflegeprozesse: 50
Die angegebene maximale Anzahl der Reinigungszyklen ist nicht der einzige Einflussfaktor bezüglich der Lebensdauer der Kleidung. Die Lebensdauer hängt ebenfalls von Gebrauch, Pflege, Lagerung, usw. ab. Verschmutzung und Verunreinigung schränken ggf. die hohe Sichtbarkeit ein, empfehlenswert ist eine Sichtkontrolle vor jedem Anlegen der Jacke.
Das Tragen von Warnschutzkleidung stellt nicht sicher, dass der Träger unter allen Umständen gesehen wird. Die Schutzwirkung ist nur bei sauberer und geschlossener Warnschutzkleidung gegeben. Nur ein vollständig intaktes Produkt gewährleistet den größtmöglichen Schutz. Ist die Schutzfunktion durch Verschleiß jeglicher Art beeinträchtigt, muss das Produkt gereinigt bzw. instandgesetzt werden. Sollte eine Reinigung oder eine Instandsetzung nicht mehr möglich sein, muss das Produkt ersetzt werden.

Material	Klasse 3	Klasse 2	Klasse 1
Hintergrundmaterial	0,80	0,50	0,14
Retroreflektierendes Material	0,20	0,13	0,10

Die Anforderungen an die sichtbare Mindestfläche zum Erreichen einer Klassifizierung der Kleidung dürften nicht vor vorhandene oder nachträglich angebrachte Logos, Beschriftungen, Etiketten etc. vermindert oder beeinträchtigt werden. Sofern Sie eigene Markierungen anbringen möchten, nehmen Sie bitte Kontakt mit dem Hersteller auf.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Schutzzeigenschaften gegen ultraviolette Sonnenstrahlung
EN 13758-2	
	UPF 40+

Sonnenstrahlung verursacht Hautschäden. Nur bedeckte Flächen sind geschützt. Der von diesem Gegenstand gebotene Schutz kann sich durch ständigen Gebrauch, beim Ausweiten oder im nassen Zustand verringern. Sorgt für UV-A- + UV-B-Sonnenschutz.
Ergebnisse der neuesten internationalen Forschung haben gezeigt, dass eine längere Beanspruchung der Haut durch Sonnenstrahlung kurz- und langzeitige gesundheitsschädliche Auswirkungen haben kann. Die als Hauptsache in Betracht kommende ultraviolette Strahlung kann durch Bekleidung beträchtlich abgeschwächt werden. Der von der Bekleidung gebotene Schutzgrad schwankt jedoch erheblich und hängt von vielen Faktoren ab. Die wesentlichsten Faktoren sind dabei die Gewebeeigenschaften und die Ausführung der Kleidungsstücke. Die in der vorliegenden Norm festgelegten Mindestanforderungen an Gewebe bieten ausreichenden Schutz in allen, jedoch nicht den extremsten Situationen, die aber beim Tragen unter normalen Verhältnissen kaum anzutreffen sind.

	Hersteller		Jahr und Monat der Herstellung		CE-Kennzeichnung
	EAC-Kennzeichnung		UkrSEPRO-Kennzeichnung		Anleitungen und Informationen des Herstellers lesen

EN

Manufacturer's instructions and information
Information brochure for personal protective equipment (PPE) according to Regulation (EU) 2016/425, annex II point 1.4. Please read this information brochure carefully before using the PPE. You are obligated to enclose this information brochure when passing on the PPE or to hand it over to the recipient of the PPE. For this purpose, this information brochure may be reproduced without restriction.

Protective clothing	XS-6XL	Risk category II
Size(s)	Neon orange, neon yellow	
Colour(s)	EN ISO 20471	
Certification	ANCCP Certification Agency Srl	
Notified body	Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302	
Identification number		

The CE marking certifies that the product complies with the essential health and safety requirements of Regulation (EU) 2016/425. The EU declaration of conformity can be viewed at www.doc.nitras.de
This product is personal protective equipment of risk category II. It protects you against poor visibility,

ultraviolet solar radiation (UV-A, UV-B). This product does not provide protection against mechanical hazards, chemicals and microorganisms, cold, thermal hazards (heat and/or fire), electric shock, radiation, high pressure jets, rain, solid particles, radioactive contamination. Please note the pictograms, notes and the corresponding performance levels.

Storage / use / servicing: Store in a cool, dry place. Keep away from direct sunlight, UV rays or ozone sources. Do not store in buckled condition or under weight load. If possible, store or transport the product in its original packaging. Influences such as light, humidity, temperature and natural changes in materials over a longer period of time can lead to changes in product properties. Exact information on storage time and service life of the PPE is not possible, since both parameters depend on the respective type of storage, temperature, humidity, degree of wear and intensity of use, among other things. Check this product for damage or material changes (e.g. brittle, cracked coatings / materials, holes, colour changes etc.) after prolonged storage and before and after each use. Before each use, check this product for suitability for the intended activity and for the correct size. Unsuitable or defective products must be disposed of and never used. The size of the product may differ from the specifications, e.g. due to stretching.

All performances were determined by tests under laboratory conditions. It is therefore recommended to check whether the PPE is suitable for the intended use, as the conditions at the workplace can differ from those of the type examination depending on various parameters (e.g. temperature, abrasion, intensity of use). If PPE has already been used, it can offer lower performance due to the degree of wear. The manufacturer accepts no responsibility for any improper use of the product.
Cleaning / Maintenance: Please note the information on the sew-in care label. Always make sure to close all zippers before washing and turn the product to the left. In addition, the product should be washed separately or with the same colours. Check this product for damage after cleaning and before wearing it again. Do not reuse damaged products. Depending on the type of cleaning, this can have a negative effect on the performance of the product. The manufacturer accepts no responsibility for any improper cleaning of the product.
Disposal: Dispose of with household waste. This product may be contaminated by environmentally harmful or hazardous substances after intended or unintended contact with chemicals. In this case, disposal must be carried out in accordance with the local legal regulations.

Special notes: PPE can cause allergic reactions. Special care is recommended in case of known hypersensitivity.

Fibre composition	55% cotton, 45% polyester				
Upper:					
Size(s)	Chest girth A	Height B	Size(s)	Chest girth A	Height B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

Care symbols					
	machine wash 60°C	Do not bleach	Tumble dry, low temperature	Cold iron	Do not dry clean

EN ISO 20471:2013 + A1:2016 High visibility clothing

EN ISO 20471:2013	Test parameter	Performance level	Test result
	A Minimum area of the visible material in square meters	1-3	2

Recommended number of maximum care processes: 50
The specified maximum number of cleaning cycles is not the only factor influencing the service life of the garment. The service life also depends on use, maintenance, storage etc.
Soiling and contaminants may limit the high visibility. We recommend a visual inspection before every application of the jacket.
Wearing protective clothing does not ensure that the wearer is seen under all circumstances. The protective effect can only be achieved with clean and closed high-visibility clothing. Only a completely intact product guarantees maximum protection. If the protective function is impaired by wear and tear of any kind, the product must be cleaned or repaired. If cleaning or repair is no longer possible, the product must be replaced.

Minimum area of the visible material in square meters:

Material	Class 3	Class 2	Class 1
Background material	0,80	0,50	0,14
Retroreflective materia	0,20	0,13	0,10

The requirements concerning the minimum visible area required to achieve a performance level must not be reduced or impaired by logos, markings, labels etc. that are present or have been added at a later date. If you would like to apply your own markings, please contact the manufacturer.

EN 13758-2:2003+A1:2006 Protective properties against ultraviolet solar radiation

	Marquage EAC		Marquage UkrSEPRO		Lire les instructions et informations du fabricant		Marquage CE
--	--------------	--	-------------------	--	----------------------------------------------------	--	-------------

IT

Istruzioni e informazioni del produttore
Opuscolo informativo per i dispositivi di protezione individuale (DPI) ai sensi del regolamento (UE) 2016/425, allegato II, sezione 1.4. Leggere attentamente questo opuscolo informativo prima di utilizzare i DPI. L'utente è obbligato ad allegare questo opuscolo informativo al momento della cessione dei DPI o di consegnarlo al beneficiario dei DPI. A tal fine, questo opuscolo informativo può essere riprodotto senza limitazioni.

Protective clothing	Categoria di rischio II
Dimensione(i)	XS-6XL
Colori	Aranzone neon, Giallo fluo
Certificazione	EN ISO 20471
Organismo notificato	ANCCP Certification Agency Srl Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302

Il marchio CE certifica che il prodotto è conforme ai requisiti fondamentali di salute e sicurezza del Regolamento (UE) 2016/425. La dichiarazione di conformità UE può essere consultata all'indirizzo www.doc.nitras.de.

Questo prodotto è un dispositivo di protezione individuale della categoria di rischio II. Questo protegge l'utente da cattive condizioni di visibilità, radiazione solare ultravioletta (UV-A, UV-B). Questo prodotto non fornisce protezione contro rischi meccanici, prodotti chimici e microrganismi, freddo, rischi termici (calore e/o fuoco), scosse elettriche, radiazioni, lavori con getto ad alta pressione, pioggia, particelle solide, contaminazione radioattiva. Osservare i pittogrammi allegati, le note e i livelli di prestazione corrispondenti. Immagazzinamento / utilizzo / controllo: Conservare in un luogo fresco e asciutto. Tenere lontano da luce solare diretta, raggi UV o fonti di ozono. Non immagazzinare piegato o sotto carico. Se possibile, immagazzinare o trasportare il prodotto nella confezione originale. Influssi come luce, umidità, temperatura così come cambiamenti naturali del materiale, durante un periodo più lungo, possono avere come conseguenza un cambiamento delle proprietà del prodotto. Non sono possibili dati esatti per il tempo di immagazzinamento e la durata dei DPI, poiché entrambi i parametri dipendono tra l'altro dalle modalità di immagazzinamento, dalla temperatura, dall'umidità, dal grado di usura e dall'intensità d'uso. Controllare che il prodotto non presenti danni o cambi di materiale (ad es. rivestimenti/materiali screpolati, pieni di crepe, fori, cambiamenti di colore, ecc.) dopo un immagazzinamento prolungato e prima e dopo ogni utilizzo. Prima di ogni utilizzo, verificare che il prodotto sia adatto all'attività prevista e sia di corrette dimensioni. I prodotti non idonei o difettosi devono essere smaltiti e non utilizzati. Le dimensioni del prodotto possono differire dalle indicazioni ad esempio a causa di allungamento.
Tutte le prestazioni sono state determinate mediante prove in condizioni di laboratorio. Si consiglia pertanto di verificare se i DPI sono adatti all'uso previsto, in quanto le condizioni sul posto di lavoro possono differire da quelle della prova del modello di costruzione in relazione a vari parametri (ad es. temperatura, abrasione, intensità d'uso). Se i DPI sono già stati utilizzati, questi possono offrire prestazioni inferiori a causa del grado di usura. Il produttore declina ogni responsabilità per qualsiasi uso improprio del prodotto.
Pulizia / manutenzione: Osservare le informazioni riportate sull'etichetta di manutenzione cucita. Accertarsi sempre di chiudere tutte le cerniere lampo prima del lavaggio e ruotare il prodotto verso sinistra. Inoltre, il prodotto dovrebbe essere lavato separatamente o con gli stessi colori. Controllare che il prodotto non sia danneggiato dopo la pulizia e prima di indossarlo nuovamente. Non riutilizzare i prodotti danneggiati. A seconda del tipo di pulizia, questa può avere un effetto negativo sulle prestazioni del prodotto. Il produttore non si assume pertanto alcuna responsabilità per il prodotto dopo un'errata pulizia.
Smaltimento: smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici. In caso di contatto accidentale o intenzionale con prodotti chimici, questo prodotto può essere contaminato da sostanze nocive per l'ambiente o pericolose. In questo caso, lo smaltimento deve essere effettuato nel rispetto delle norme di legge locali.
Indicazioni speciali: I DPI possono causare reazioni allergiche nelle persone sensibili. In caso di ipersensibilità nota si raccomanda una cura particolare.

Struttura di fibra	55% cotone, 45% poliestere				
Materiali esterno:					
Dimensione- ne(i)	Circonferenza toracica A	Statura B	Dimensione- ne(i)	Circonferenza toracica A	Statura B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

	60°C	Non sbianchiare	Tumble dry, low temperature	Cold iron

EN 13758-2

Solar radiation causes skin damage. Only covered areas are protected. The protection provided by this object can be reduced by continuous use, if enlarged or when wet. Ensures UV-A- + UV-B solar protection.
The results of the latest international research have revealed that longer exposure of the skin to solar radiation may have harmful effects on health in both the short and long term. The ultraviolet radiation regarded as the primary cause can be diminished considerably by clothing. However, the degree of protection provided by the clothing varies significantly and depends on many factors. The essential factors here are the fabric properties and the design of the clothing. The minimum requirements for fabric specified in this standard provide adequate protection in all but the most extreme situations – which are hardly to encountered when worn in normal circumstances.

	Manufacturer		Year and month of production		CE marking
	EAC marking		UkrSEPRO marking		Read the manufacturer's instructions and information

FR

Instructions et informations du fabricant
Brochure d'information sur les équipements de protection individuelle (EPI) conformément au règlement (UE) 2016/425, annexe II section 1.4. Veuillez lire soigneusement cette brochure d'information avant l'utilisation de l'EPI. Vous êtes tenu de joindre cette brochure d'information en cas de transfert de l'EPI, ou de la remettre au destinataire de l'EPI. Cette brochure d'information peut être sans restriction reproduite à cet effet.

Protective clothing	Catégorie de risque II
Dimension(s)	XS-6XL
Couleur(s)	Orange fluo, Jaune fluo
Certification	EN ISO 20471
Organisme notifié	ANCCP Certification Agency Srl Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302

Le marquage CE atteste que le produit répond aux exigences fondamentales en matière de protection de la santé et de sécurité du Règlement (UE) 2016/425. La déclaration de conformité CE peut être consultée à www.doc.nitras.de.

Ce produit est un équipement de protection individuelle de la catégorie de risque II. Il vous protège en cas de mauvaises conditions de visibilité, rayons ultraviolets du soleil (UV-A, UV-B). Ce produit n'offre aucune protection contre les risques mécaniques, les produits chimiques et les micro-organismes, le froid, les risques thermiques (chaleur et/ou feu), les décharges électriques, le rayonnement, les travaux avec jet à haute pression, la pluie, les particules solides, la contamination radioactive. Merd de respecter les pictogrammes et consignes apposés, et les niveaux de performances associés.
Entreposage/utilisation/contrôle : Stocker au frais et au sec. Tenir éloigné de la lumière du jour directe, du rayonnement ultraviolet ou des sources d'ozone. Ne pas entreposer à l'état plié ou sous une forte charge. Stocker et transporter le produit dans la mesure du possible dans l'emballage d'origine. Les facteurs tels que la lumière, l'humidité, la température et les modifications naturelles du matériau pendant une période prolongée peuvent occasionner une modification des propriétés du produit. Il est impossible de fournir des indications précises sur la durée de stockage et la durée de vie de l'EPI, car les deux paramètres dépendent entre autres du type respectif de stockage, de la température, de l'humidité, du degré d'usure et de l'intensité d'usage. Vérifiez par conséquent les dommages ou modifications de matériau sur ce produit après un stockage prolongé, avant et après chaque utilisation (par ex. revêtements/matériaux poreux, fissurés, trous, décolorations, etc.). Vérifiez avant chaque utilisation l'adaptabilité de ce produit à l'activité prévue et sa dimension adaptée. Les produits inadaptés ou défectueux doivent être éliminés et ne doivent en aucun cas être utilisés. La dimension du produit peut diverger des indications, par ex. par l'allongement.
Toutes les performances ont été déterminées par des essais en conditions de laboratoire. Il est par conséquent recommandé de vérifier si l'EPI est adapté à l'application prévue, car les conditions sur le lieu de travail peuvent être différentes en fonction de différents paramètres (par ex. température, usure, intensité d'usage) de celles du contrôle de type. Si l'EPI a déjà été utilisé, il peut offrir des performances moindres selon le degré d'usure. Le fabricant n'assume aucune responsabilité en cas d'utilisation incorrecte du produit. Nettoyage/entretien : Merd de respecter les indications sur l'étiquette d'entretien cousue. Veillez en général à fermer toutes les fermetures éclair avant le lavage et de retourner le produit. Le produit devrait d'abord être lavé séparément ou avec des couleurs identiques. Vérifiez la présence de dommages sur le produit après le nettoyage et avant de le porter à nouveau. Ne pas utiliser de produits endommagés. Selon le type, le nettoyage peut avoir un effet négatif sur la performance du produit. Le fabricant n'assume par conséquent plus aucune responsabilité sur le produit après la réalisation incorrecte du nettoyage.
Élimination : Éliminez ce produit avec les déchets ménagers. Après un contact volontaire ou involontaire avec des produits chimiques, ce produit peut être pollué par des substances nocives pour l'environnement ou

	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Matériau d'arrière-plan	0,80	0,50	0,14
Matériau réfléchissant	0,20	0,13	0,10

dangereuses. Dans ce cas, l'élimination doit être effectuée en conformité avec la réglementation localement applicable.
Informations particulières : L'EPI peut provoquer des réactions allergiques sur les personnes sensibles. Prudence particulière recommandée en cas de sensibilité connue.

Composition fibreuse	55% coton, 45% polyester				
Matériau supérieur:					
Dimensi- on(s)	Tour de poitrine A	Taille B	Dimensi- on(s)	Tour de poitrine A	Taille B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

	laveage en machine à 60°C	Ne pas javelliser	Séchage en machine - cycle doux	Repasser à froid

EN ISO 20471:2013 + A1:2016 Vêtements de signalisation à haute visibilité

EN ISO 20471:2013	Paramètres de test	Niveaux de performance	Résultat de test
	A Superficie minimale du matériau visible en mètre carré	1-3	2

Nombre recommandé de processus d'entretien maximums : 50
Le nombre maximal indiqué de cycles de nettoyage n'est pas le seul facteur influant sur la durée de vie du vêtement. La durée de vie dépend aussi de l'usage, du soin, de l'entreposage, etc.
L'encrassement et les impuretés limitent éventuellement la forte visibilité, il est recommandé de faire un contrôle visuel à chaque fois avant de mettre la veste.
Le port de vêtements de protection de signalisation ne garantit pas que la personne qui les porte soit vue dans toutes les circonstances. L'effet de protection existe uniquement sur un vêtement de protection de signalisation propre et fermé. Seul un produit complètement intact garantit la plus grande protection possible. Si la fonction protectrice est compromise par une usure quelle qu'elle soit, le produit doit être nettoyé ou remis en état. S'il n'est plus possible de le nettoyer ou de le remettre en état, le produit doit être remplacé.

Matériau	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Matériau d'arrière-plan	0,80	0,50	0,14
Matériau réfléchissant	0,20	0,13	0,10

Les exigences concernant la surface minimale visible pour obtenir une classification du vêtement ne doivent pas être réduites ou compromises par des logos, inscriptions, étiquettes, etc. présents ou apposés à posteriori. Si vous souhaitez apposer des marquages, merci de prendre contact avec le fabricant.

EN 13758-2:2003+A1:2006 Propriétés de protection contre les rayons ultraviolets du soleil

EN 13758-2	
	UPF 40+

Les rayons du soleil abiment la peau. Seules les parties couvertes sont protégées. La protection offerte par cet objet peut diminuer en raison de l'usage continu, lors de l'extension et à l'état mouillé.
Protège contre les rayons UV-A et UV-B du soleil.
Les résultats de la dernière étude internationale ont démontré qu'une exposition prolongée de la peau aux rayons du soleil peut avoir des effets nocifs pour

Lavaggio in lavatrice a 60°C	Non schiarire	Asciugare nell'asciugabiancheria in modo delicato	Stirare a freddo	Nessun lavaggio chimico
------------------------------	---------------	---------------------------------------------------	------------------	-------------------------

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Indumenti di segnalazione ad alta visibilità
<p>EN ISO 20471:2013</p> <div>🏭</div> <p>A</p>	<p>Parametri di collaudo</p> <p>Superficie minima del materiale visibile in metri quadrati</p> <p>Livelli di prestazione</p> <p>1-3</p> <p>Risultato della prova</p> <p>2</p>

Numero consigliato delle procedure di cura maxissime: 50

Il numero massimo di cicli di pulizia indicato non è l'unico fattore che influenza la durata di vita dell'indumento. La durata di vita dipende anche dall'uso, dalla manutenzione, dall'immagazzinamento, ecc. Lo sporco e la contaminazione possono limitare l'alta visibilità, è consigliabile effettuare un controllo visivo prima di indossare la giacca.

Indossare gli indumenti protettivi di segnalazione non garantisce che l'utilizzatore sia visibile in ogni circostanza. L'effetto protettivo si ottiene solo con indumenti protettivi di segnalazione puliti e chiusi. Solo un prodotto completamente intero garantisce la massima protezione. Se la funzione di protezione è compromessa dall'usura di qualsiasi tipo, il prodotto deve essere pulito o riparato. Se la pulizia o la riparazione non è più possibile, il prodotto deve essere sostituito.

Superficie minima del materiale visibile in metri quadrati			
Materiale	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Materiale di fondo	0,80	0,50	0,14
Materiale retroriflettente	0,20	0,13	0,10

I requisiti relativi all'area minima visibile richiesti per ottenere una classificazione degli indumenti non devono essere ridotti o compromessi da loghi, iscrizioni, etichette, ecc. esistenti o applicati a posteriori. Se si desidera applicare le proprie marcature, si prega di contattare il produttore.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Caratteristiche di protezione contro la radiazione solare ultravioletta
<p>EN 13758-2</p> <div>☀️</div> <p>UPF 40+</p>	

La radiazione solare ultravioletta causa danni alla pelle. Solo le superfici coperte sono protette. La protezione offerta da questo oggetto può ridursi a causa dell'utilizzo costante, con l'allungamento o in condizioni di bagnato. Assicurare una protezione solare da UV-A- e UV-B.

I risultati della più recente ricerca internazionale hanno mostrato che una sollecitazione prolungata della pelle può avere effetti nocivi sulla salute a breve e lungo termine. Con gli indumenti è possibile attenuare notevolmente la radiazione ultravioletta, considerata la causa principale. Il grado di protezione offerto dagli indumenti è tuttavia soggetto a sensibili variazioni e dipende da molti fattori. I fattori principali sono le caratteristiche dei tessuti e la conformazione dei capi di abbigliamento. I requisiti minimi che la presente norma stabilisce per il tessuto offrono una protezione sufficiente in ogni situazione, non però in quelle più estreme, che comunque è assai difficile che si presentino durante l'uso in condizioni normali.

🏭	📈		
Produttore	Anno e mese di produzione		
ERC <div>TP TC 019:2011</div> <p>Marchio EAC</p>	🇺🇦 <div>Marchio UkrSepro</div>	📖 <div>Leggere le istruzioni e le informazioni del produttore</div>	CE

ES

Instrucciones e informaciones del fabricante

Folleto informativo para equipo de protección individual (EPI) conforme al Reglamento (UE) 2016/425, Anexo II, Sección 1.4. Lea atentamente este folleto informativo antes de utilizar el EPI. Está obligado a adjuntar este folleto informativo al transmitir el EPI, es decir, al entregárselo al receptor del EPI. Para esta finalidad, este folleto informativo puede reproducirse de manera ilimitada.

Protective clothing	Categoría de riesgo II
Talla(s)	XS-6XL
Colores	Naranja fluorescente, Amarillo fluorescente
Certificación	EN ISO 20471
Organismo autorizado	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy</p>
Número de identificación	0302

El marcado CE certifica que el producto cumple con los requisitos esenciales de salud y seguridad del

Zapewnia ochronę przed promieniowaniem słonecznym UV-A i UV-B. Z najnowszyc międzynarodowych badań wynika, że długie oddziaływanie promieniowania słonecznego na skórę może mieć krótko- lub długotrwale negatywne konsekwencje dla zdrowia. Promieniowanie ultrafioletowe, które jest uznawane za główną przyczynę takiego stanu rzeczy, można w istotyzy sposób ograniczać poprzez noszenie odzieży. Stopień ochrony zapewnianej przez odzież jest jednak różny i zależy od wielu czynników. Do najistotniejszych czynników należy tutaj zaliczyć właściwości tkaniny oraz sposób wykonania poszczególnych części garderoby. Wymagania minimalne dotyczące tkaniny zdefiniowane w niniejszej normie zapewniają odpowiednią ochronę we wszystkich sytuacjach, za wyjątkiem sytuacji ekstremalnych, które jednak w normalnych warunkach użytkowania odzieży występują bardzo rzadko.

🏭	📈		
Producent	Rok i miesiąc produkcji		
ERC <div>TP TC 019:2011</div> <p>Oznakowanie EAC</p>	🇺🇦 <div>Oznakowanie UkrSepro</div>	📖 <div>Przeczytać instrukcję i informacje producenta</div>	CE <div>Znak CE</div>

NL

Gebruiksaanwijzingen en informatie van de fabrikant

Informatiebrochure voor persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM) overeenkomstig Verordening (EU) 2016/425 bijlage II punt 1.4. Lees deze informatiebrochure zorgvuldig door voordat u het PBM gebruikt. U bent verplicht om, in geval van een overdracht van het PBM aan een derde partij, deze informatiebrochure mee te geven aan de ontvanger van het PBM te overhandigen. Daartoe mag deze informatiebrochure onbeperkt worden gekopieerd.

Veiligheidskleding	Risicocategorie II
Maten	XS-6XL
Kleuren	Neonoranje, Neongeel
Certificering	EN ISO 20471
Aangemelde instantie	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy</p>
Kennummer	0302

De CE-markering bevestigt dat het product voldoet aan de essentiële gezondheids- en veiligheidsisen van Verordening (EU) 2016/425. De EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op www.doc.nitras.de.

Dit product is een persoonlijk beschermingsmiddel van risicocategorie II. Het beschermt tegen risico's bij slechte zichtbaarheid, ultraviolette straling (UV-A, UV-B). Dit product biedt geen bescherming tegen mechanische risico's, chemicaliën, micro-organismen, koude, thermische risico's (warmte of van vuur), elektrische schok, straling, perslucht, regen, vaste partikelen en radioactieve verontreiniging. Neem de aangebrachte pictogrammen, instructies en de vermelde vermogensklassen in acht. Opslag/gebruik/controle: Koel en droog bewaren. Uit de buurt van direct zonlicht, UV-stralen of ozonbronnen opbergen. Niet opbergen in geknikte toestand of onder een zwaar gewicht. Transporteer en bewaar het product indien mogelijk in de originele verpakking. Invloeden zoals licht, vocht, de omringingstemperatuur alsook natuurlijke wijzigingen in het materiaal kunnen over langere tijd leiden tot een wijziging in de eigenschappen van het product. Exacte gegevens over de bewaartijd en de levensduur van het PBM kunnen niet worden verstrekt, omdat deze beide parameters afhangen van onder andere de opslagomstandigheden, temperatuur, vochtigheid, mate van slijtage en intensiteit van gebruik. Daarom dient u dit product, nadat u het gedurende langere tijd niet hebt gebruikt alsook vóór en na elk gebruik, te controleren op wijzigingen in het materiaal (bv. broze, verschillende buitenlaag/materiaal, gaten, verkleuring enz.). Controleer vóór elk gebruik of dit product geschikt is voor de geplande taak en of het de juiste maat is. Ongeacht of defecte producten moeten worden afgevoerd en mogen in geen geval worden gebruikt. De grootte van het product kan, bv. door uitrekking, verschillen van de vermelde grootte.

Alle waarden zijn vastgesteld zijn met behulp van testen onder laboratoriumcondities. We raden daarom aan om te controleren of het PBM geschikt is voor het geplande gebruik, want de condities op de werkplek (bv. temperatuur, slijtage, intensiteit van gebruik) kunnen afwijken van de testcondities van het monster. Als het PBM reeds werd gebruikt, kan het zijn dat het - door slijtage - minder goed werkt. De fabrikant neemt geen verantwoordelijkheid op voor ondeskundig gebruik van het product. Reiniging/onderhoud: Volg de instructies op het vastgenaaide waslabel. Zorg ervoor dat u alle ritssluitingen sluit en het product binnenbuiten draait voordat u het wast. Was het product apart of met vergelijkbare kleuren. Na de reiniging en voordat u het product opnieuw aantrekt, dient u het te controleren op schade. Gebruik beschadigde producten niet opnieuw. Afhankelijk van het type reiniging kan de reiniging een negatieve invloed op de werking van het product hebben. Daarom neemt de fabrikant na een ondeskundig uitgevoerde reiniging geen verantwoordelijkheid meer op voor het product.

Afvoer: Deponeer dit product bij het huisvuil. Na opzettelijk of onopzettelijk contact met chemicaliën, kan dit product bevuild zijn met stoffen die schadelijk zijn voor milieu of gezondheid. Voer in dat geval het product af volgens de plaatselijke voorschriften.

Speciale opmerking: Een PBM kan bij gevoelige personen een allergische reactie veroorzaken. Als u lijdt aan overgevoeligheid, wees dan bijzonder voorzichtig.

Vezelcomstelling	
Bovenmateriaal:	55% katoen, 45% polyester

FI

Reglamento (UE) 2016/425. En www.doc.nitras.de puede ver la declaración UE de conformidad.

En el caso de este producto se trata de un equipo de protección individual de la categoría de riesgo II que le protege en malas condiciones de visibilidad, radiación solar ultravioleta (UV-A, UV-B). Este producto no protege contra riesgos mecánicos; sustancias químicas y microorganismos; frío, riesgos térmicos (calor o fuego); descargas eléctricas; radiación, trabajos con chorros de alta presión, lluvia, partículas sólidas, contaminación radioactiva. Por favor, observe los pictogramas dispuestos, las indicaciones y los niveles de rendimiento correspondientes.

Almacenamiento / Uso / Revisión: Almacene en un lugar fresco y seco. Mantener alejado de la luz solar directa, los rayos UV o las fuentes de ozono. No almacene doblado o bajo carga de peso. Guardar o transportar el producto, si es posible, en el embalaje original. Influencias de luz, humedad, temperatura así como alteraciones naturales del material, durante un periodo largo de tiempo pueden provocar que las características del producto cambien. No se pueden dar datos exactos sobre el tiempo de almacenamiento y la vida útil del EPI, ya que los dos parámetros dependen, entre otros, del tipo de almacenamiento, de la temperatura, la humedad, del grado de deterioro y de la intensidad de uso. Revise el producto si ha estado almacenado durante mucho tiempo, así como antes y después de cada uso para ver si presenta daños o alteraciones en el material (p.ej., revestimientos o material áspero, agrietado, agujeros, alteración en el color, etc.). Revise el producto antes de cualquier uso para ver si es apto para la actividad prevista y si su tamaño es el correcto. Los productos inapropiados o defectuosos deberán desecharse y no deberán utilizarse en ningún caso. El tamaño del producto puede diferir de las especificaciones p.ej., por la dilatación.

Todos los rendimientos se han calculado mediante ensayos en condiciones de laboratorio. Por tanto, se recomienda hacer una revisión para determinar si el EPI se adecua al uso previsto, ya que las condiciones en el puesto de trabajo pueden desviarse dependiendo de diferentes parámetros (p.ej., temperatura, abrasión, intensidad de uso) de los del examen de tipo. Si el EPI ya se ha utilizado, puede tener un menor rendimiento debido al grado de desgaste. El fabricante no asume responsabilidad alguna si se hace un uso no previsto del producto.

Limpieza / Mantenimiento: Observe, por favor, las indicaciones de la etiqueta de cuidado cosida. Procure siempre antes del lavado que todas las cremalleras estén cerradas y que el producto esté del revés. Se debería lavar además por separado o con los mismos colores. Revise el producto tras su limpieza y antes de volver a ponérselo para ver si está dañado. No reutilizar los productos que estén dañados. En función del tipo de limpieza puede tener un efecto negativo sobre el rendimiento del producto. Por lo que el fabricante no asume responsabilidad alguna por el producto si la limpieza se ha realizado de manera inapropiada. Indicaciones adicionales: Este producto deberá utilizarse en el plazo de cinco años a partir del mes de fabricación indicado en la etiqueta. Desecho: Puede desechar el producto junto con la basura doméstica. Tras entrar en contacto, de manera intencionada o no intencionada, con sustancias químicas, el producto puede quedar contaminado por sustancias nocivas para el medio ambiente o peligrosas. En ese caso, el desecho ha de realizarse respetando las disposiciones legales locales aplicables.

Indicaciones especiales: El EPI puede provocar reacciones alérgicas en personas sensibles. Deberá prestarse especial precaución si existe hipersensibilidad.

Composición de la fibra					
Material superficial:	55% algodón, 45% poliéster				
Talla(s)	Contorno de pecho A	Estatura B	Talla(s)	Contorno de pecho A	Estatura B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

🏭	📈	👤	📖	CE
Produttore	Anno e mese di produzione		Leggere le istruzioni e le informazioni del produttore	Marchio CE
ERC <div>TP TC 019:2011</div> <p>Marchio EAC</p>	🇺🇦 <div>Marchio UkrSepro</div>			

👉 <div>Simbólos de lavado</div>	👉 <div>Lavado a máquina 60°C</div>	🚫 <div>No usar lejía</div>	👤 <div>Secar en secadora baja temperatura</div>	👉 <div>Planchado frío</div>	🚫 <div>No utilizar productos químicos</div>
-----------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Ropa de señalización de alta visibilidad
<p>EN ISO 20471:2013</p> <div>🏭</div> <p>A</p>	<p>Parámetros de comprobación</p> <p>Superficie mínima en metros cuadrados del material visible</p> <p>Niveles de rendimiento</p> <p>1-3</p> <p>Resultado de la comprobación</p> <p>2</p>

Número máximo recomendado de procesos de lavado: 50

El número máximo de ciclos de limpieza no es el único factor que influye en la vida útil de la ropa. La vida útil depende también del uso, el cuidado y el almacenamiento, etc.

La suciedad y las impurezas pueden limitar la alta visibilidad, se recomienda realizar siempre un control visual antes de ponerse la chaqueta

Llevar ropa de señalización no garantiza que el usuario sea visible en todas las circunstancias. La eficacia de la protección solo se da si la ropa de señalización está limpia y cerrada. Únicamente si el producto está completamente intacto se garantiza la máxima protección posible. Si la función de protección está mermada por cualquier tipo de desgaste, el producto ha de limpiarse y arreglarse. Si ya no fuese posible limpiar o arreglar el producto, deberá reemplazarse.

Superficie mínima en metros cuadrados del material visible:	
-------------------------------------------------------------	--

Maten	Borstomvang A	Lichaamsgrootte B	Maten	Borstomvang A	Lichaamsgrootte B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

🏭	📈	👤	📖	CE
Oznakowanie EAC	Oznakowanie UkrSepro		Przeczytać instrukcje i informacje producenta	Znak CE
ERC <div>TP TC 019:2011</div> <p>Oznakowanie EAC</p>	🇺🇦 <div>Oznakowanie UkrSepro</div>			

👉 <div>Wassymbolen</div>	👉 <div>Machinevas 60°C</div>	🚫 <div>Niet bleken</div>	👤 <div>Drogen in droger behoedzaam</div>	👉 <div>Koud strijken</div>	🚫 <div>Niet chemisch reinigen</div>
----------------------------------------------------	--------------------------------------------------------	----------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Hoogzichtbare veiligheidskleding
<p>EN ISO 20471:2013</p> <div>🏭</div> <p>A</p>	<p>Testparameters</p> <p>Minimumoppervlakte van hoogzichtbaar materiaal per vierkante meter</p> <p>Prestatieniveaus</p> <p>1-3</p> <p>Testresultaat</p> <p>2</p>

Aanbevolen maximaal aantal wasbeurten: 50

Het vermelde maximaal aantal wasbeurten is niet de enige factor die de levensduur van de kleding aantast. De levensduur hangt ook af van het gebruik, het onderhoud, de opbergcondities enz.

Vuil en vlekken kunnen de zichtbaarheid aantasten, daarom raden we vóór elk gebruik een visuele controle aan.

Het dragen van hoogzichtbare veiligheidskleding garandeert niet dat de drager onder alle omstandigheden wordt gezien. De beschermende werking is alleen gegarandeerd als de veiligheidskleding schon en gesloten is. Alleen een volledig onbeschadigd product biedt optimale bescherming. Als de beschermende werking door slijtage van welke aard ook is aangetast, moet het product worden gereinigd of gerepareerd. Als reiniging of reparatie niet meer mogelijk is, dan moet het product worden vervangen.

Minimumoppervlakte van hoogzichtbaar materiaal per vierkante meter:			
Materiaal	Klasse 3	Klasse 2	Klasse 1
Achtergrondmateriaal	0,80	0,50	0,14
Retroreflecterend materiaal	0,20	0,13	0,10

De minimumoppervlakte aan hoogzichtbaar materiaal die van de kleding wordt vereist om als hoogzichtbaar te worden beschouwd, mag niet door reeds aanwezige of achteraf aangebrachte logo's, opdrukken, etiketten enz. worden gereduceerd of aangetast. Wilt u eigen markeringen aanbrengen, neem dan contact op met de fabrikant.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Beschermende eigenschappen tegen ultraviolette zonnestraling
<p>EN 13758-2</p> <div>☀️</div> <p>UPF 40+</p>	

Zonnestraling veroorzaakt huidbeschadiging. Enkel bedekte vlakken zijn beschermd. De bescherming die door dit artikel wordt geboden, kan worden verminderd door constant gebruik, bij uitzetten of in natte toestand. Biedt UV-A- + UV-B-zonbescherming.
Resultaten van het recentste internationale onderzoek hebben aangetoond dat langdurige blootstelling van de huid aan zonnestraling nadelige gezondheidseffecten op korte en lange termijn kan hebben. De van hoofdzaak in aanmerking komende ultraviolette straling kan door kleding aanzienlijk worden verzwaakt. De beschermingsgraad van kleding varieert echter aanzienlijk en is afhankelijk van vele factoren. De belangrijkste factoren zijn de eigenschappen van het weefsel en het ontwerp van de kleding. De minimumvereisten voor weefsels die in deze norm zijn vastgelegd, bieden voldoende bescherming in alle maar niet in de meest extreme situaties, die evenwel nauwelijks optreden tijdens het dragen onder normale omstandigheden.

🏭	📈	📅	📖	CE
Fabrikant	Jaar en maand van fabricage		Gebruiksaanwijzingen en informatie van de fabrikant lezen	CE-markering
ERC <div>TP TC 019:2011</div> <p>EAC-markering</p>	🇺🇦 <div>UkrSepro-markering</div>			

FI

Valmistajan ohjeet ja tiedot

Materiaal	Clase 3	Clase 2	Clase 1
Materiaal de fondo	0,80	0,50	0,14
Materiaal retrorreflectante	0,20	0,13	0,10

La superficie mínima visible requerida que se exige para obtener la clasificación de la ropa no puede reducirse o verse mermada por logística, rotulación, etiquetas, etc. que ya existan o que se apliquen posteriormente. Si quiere añadir marcas propias, póngase en contacto, por favor, con el fabricante.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Características de protección contra la radiación solar ultravioleta
<p>EN 13758-2</p> <div>☀️</div> <p>UPF 40+</p>	

La radiación solar provoca daños en la piel. Solo las superficies cubiertas están protegidas. La protección ofrecida por este artículo puede verse reducida si se utiliza de forma continuada, si se estira demasiado o si está húmedo. Ofrece protección solar contra rayos UV-A y UV-B.

Los hallazgos de las últimas investigaciones internacionales han demostrado que la exposición prolongada de la piel a la radiación solar puede tener efectos adversos para la salud a corto y largo plazo. La radiación ultravioleta es la causa principal y esta puede ser atenuada de forma significativa mediante prendas de vestir. Sin embargo, el grado de protección que pueden ofrecer las prendas de vestir varía considerablemente y depende de muchos factores. Los principales son las características del tejido y el diseño de las prendas. Los requisitos mínimos establecidos en esta norma que se exigen a los tejidos ofrecen una protección suficiente en todas las situaciones, salvo en las más extremas, pero que rara vez se dan si se utilizan en condiciones normales.

🏭	📈	📅	📖	CE
Fabricante	Año y mes de fabricación		Leer las instrucciones e informaciones del fabricante	Marcado CE
ERC <div>TP TC 019:2011</div> <p>Marchado EAC</p>	🇺🇦 <div>Marchado UkrSepro</div>			

PL

Instrukcje i informacje producenta

Broszura informacyjna dotycząca środków ochrony indywidualnej zgodnie z Rozporządzeniem (UE) 2016/425, załącznik II, ustęp 1.4. Przed użyciem środków ochrony indywidualnej proszę starannie przeczytać tą broszurą informacyjną. W przypadku przekazania środków ochrony indywidualnej innej osobie użytkownik jest zobowiązany do dołączenia tej broszury informacyjnej lub wydania jej odbiorcy środków ochrony indywidualnej. W tym celu niniejsza broszura informacyjna może być powielana w nieograniczony zakresie.

Odzież ochronna	Kategoria ryzyka II
Rozmiary)	XS-6XL
Kolorowy	Jaskrawy pomarańczowy, Jaskrawy żółty
Certyfikaty	EN ISO 20471
Jednostka notyfikowana	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302</p>
Numer identyfikacyjny	

Oznakowanie CE potwierdza, że produkt spełnia podstawowe wymagania w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa, określone w Rozporządzeniu (UE) 2016/425. Deklaracja zgodności UE dostępna jest na stronie internetowej www.doc.nitras.de.

Ten produkt należy do grupy środków ochrony indywidualnej kategorii ryzyka II. Zapewnia ochronę w warunkach słabej widoczności, ultrafioletowe promieniowanie słoneczne (UV-A, UV-B). Ten produkt nie zapewnia ochrony przed zagrożeniami mechanicznymi, środkami chemicznymi i mikroorganizmami, zimnem, zagrożeniami termicznymi (wysoka temperatura i/lub ogień), porażeniem prądem, promieniowaniem, pracami ze strumieniem wysokiego ciśnienia, deszczem, częskami stałymi, skażeniem radioaktywnym. Proszę przestrzegać umieszczonych pictogramów, wskázówek i przypisanych do nich poziomów wydajności.

Przechowywanie/użytkowanie/kontrola: Przechowywać w chłodnym i suchym miejscu. Chronić przed bezpośrednim promieniowaniem słonecznym, promieniowaniem UV lub źródłami ozonu. Nie przechowywać w stanie zgięciem lub pod obciążeniem. Produkt przechowywać lub transportować w miarę możliwości w oryginalnym opakowaniu. Wpływ czynników takich jak światło, wilgoć, temperatura oraz naturalne zmiany materiału w dłuższym okresie czasu mogą prowadzić do zmiany właściwości produktu. Dokładne dane dotyczące okres przechowywania i trwałości środka ochrony indywidualnej nie są możliwe, ponieważ obydwa parametry uzależnione są m.in. od sposobu przechowywania, temperatury, wilgoti, stopnia zużycia i intensywności użytkowania. Dlatego po dłuższym przechowywaniu oraz przed i po każdym użyciu produkt należy sprawdzić na obecność uszkodzeń lub zmian materiałowych (np. krusze, pęknięte warstwy powłokajętki/atejniały, otwory, przebarwienia itp.). Przed każdym użyciem produkt sprawdzić pod kątem przdatności do planowanej czynności i prawidłowego rozmiaru. Niewłaściwe lub wadliwe produkty należy zutylizować i w żadnym wypadku nie wolno ich używać. Rozmiar produktu może różnić się

Henkilökohtaiseen suojavarustukseen (PPE) liittyvä tietoehtinen asetus(EN) 2016/425 liitteessä II olevan 1.4 kohdan mukaisesti. Lue tämä tietoehtinen huolellisesti ennen henkilönsuojaimen käyttöä. Jos luovutat henkilönsuojaimen eteenpäin, olet velvollinen liittämaan sen mukaan tämän tietoehtisen. Tätä tarkoitusta varten tätä lehtistä voidaan kopioida rajottomasti.

Suojavaatuets	Riski luokkaa II
Koot	XS-6XL
Värit	Neonranssi, Neonkeltainen
Sertifointi	EN ISO 20471
Aangemelde instantie	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302</p>
Ilmoitettu laitos	

CE-merkintä todistaa, että tuote on asetuksen (EU) 2016/425 olennaisten turveys- ja turvallisuusvaatimusten mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvaikutus on nähtävillä osoitteessa www.doc.nitras.de

Tämä tuote on riskiluokan II henkilökohtainen suojavarustus. Se suojaa huonossa näkyvyysolosuhteissa, ultraviolettiä auringsäteilyä (UV-A, UV-B). Tämä tuote ei suojaa mikroosiilista riskeistä, kemikaaleilta ja mikro-organismeilta, kylmältä, termisiltä riskeiltä (kuumuuks ja/tai tuli), sähköiskuilta, säteilyltä, korkeapainesuikulta, saateilta, kiinteiltä hiukkasilta, radioaktiiviselta saastumiselta. Huomioi tuotteessa olevat pictogrammit, ohjeet ja vastaavat suojastuohokkueudet. Varoittintäkäyttö/tarkastus: Varoiti viileässä ja kiiuvassa paikassa. Suojaa auringonvalolta, UV-säteiltä ja ostonlähteiltä. Älä varoiti taivutettuna tai painoa alla. Jos mahdollista, varoiti tuote ja kuljeta sitä alkupeiteässä pakkaukseksaan. Tekijät, kuten valo, kosteus, lämpötila ja luonnolliset materiaalmuutokset, voivat pidemmällä ajanjaksoilla muuttaa tuotteen ominaisuuksia. Henkilökohtaisen suojavarustuksen varoittajasta ja käyttöä

ăr lâmpăi att användas för den avsedda aktiviteten och att man har tagit fram rätt storlek. Olämpliga eller defekta produkter måste kasseras och får under inga omständigheter användas. Storleksangivelsena kan till exempel avvika på grund av tjustning.

Alla effekter fastställs via tester som genomförs under laborativa förhållanden. Därför rekommenderar vi att man kontrollerar att PPE-utrustningen är lämplig för den avsedda användningen, eftersom arbetsplatsförhållandena beror på flera olika parametrar (t.ex. temperatur, nötning, användningsfrekvens) och kan avvika från förhållandena under typprovingen. Om man redan har använt PPE-utrustningen kan det hända att produkten är mindre effektiv på grund av nötningegraden. Tillverkaren tar inte ansvar för felaktig användning av produkten.

Rengöring/underhåll: Beakta anvisningarna på den insvedda etiketten. Kontrollera som en allmän rutin att alla blivtläs är stängda och vänd produkten åt vänsida före tvätten. Dessutom ska man tvätta produkten separat eller tillsammans med produkter med samma färg. Kontrollera att produkten inte har skadats efter rengöringen och innan den används igen. Ateranvänd inte skadade produkter. Beronde på rengöringssättet kan rengöringen få negativa konsekvenser för produktteffekten. Vid felaktigt utförd rengöring har tillverkaren inte längre något ansvar för produkten.

Kassingering: Kasseras bland hushållsoporna. Efter avsiktlig eller oavsiktlig kontakt med kemikalier kan den här produkten förenas av miljööfarliga eller farliga substanser. I sådana fall måste man kassera den enligt lokalt gällande lagstiftning.

Särskilda anvisningar: För känsliga personer kan PPE framkalla allergiska reaktioner. Vi rekommenderar att man iakttar särskilt försiktighet vid känd överkänslighet.

Fibersammansättning	55% bomull, 45% polyester				
Ovandelsmaterial:					
Storlek(ar)	Bystmätt A	Kroppstorlek B	Storlek(ar)	Bystmätt A	Kroppstorlek B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

<div><div></div><div>Tillverkare</div></div>	<div><div></div><div>Tillverkningsår och -månad</div></div>	<div><div></div><div>Läs anvisningarna och informationen från tillverkaren</div></div>	<div><div></div><div>CE-märkning</div></div>	<div><div></div><div></div></div>	
<div><div></div><div>Skötselsymboler</div></div>	<div><div></div><div>maskintvätt 60°C</div></div>	<div><div></div><div>Ej blekning</div></div>	<div><div></div><div>trömla torr, låg temperatur</div></div>	<div><div></div><div>kallt järn</div></div>	<div><div></div><div>Kemtvättas inte</div></div>

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Extra synlig varningsklädsel			
EN ISO 20471:2013	Testparametrar	Effektivnivåer	Provningss- resultat	
 A	Det synliga materialets minst yta i kvadratmeter	1-3	2	
 A				

Rekommenderat antal skötselomgångar: 50

Klädernas livslängd definieras inte bara av det angiva maximala antalet rengöringscykler. Livslängden hänger också samman med användningsättet, skötseln, förvaringen osv.

Vid nedsmutsningar och föroreningar begränsas synligheten och därför rekommenderar vi att man alltid utför en visuell kontroll innan man klär på sig väst.

En person som använder varningsskyddskläder syns inte i alla sammanhang. Skyddseffekten uppnås endast om varningsskyddskläderna är stängda och rena. Högst möjliga skydd garanteras endast en fullständigt hel produkt. Om skyddseffekten är begränsad på grund av någon form av slitage måste man rengöra och eventuellt laga produkten. I de fall det inte längre är möjligt att rengöra eller laga produkten måste man byta ut den.

Det synliga materialets minst yta i kvadratmeter:

Material	Klass 3	Klass 2	Klass 1
Bakgrundsmaterial	0,80	0,50	0,14
Retroreflekterande material	0,20	0,13	0,10

Kravet på en synlig minsta yta för att uppnå en viss klassificering får inte reduceras eller påverkas negativt av befintliga eller i efterhand ditsatta logotyper, texter, etiketter osv. Om du vill sätta fast ena markeringar ska du ta kontakt med tillverkaren.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Egenskaper som skyddar mot ultraviolet strålning från solen			
EN 13758-2				
 UPF 40+				

Solljus är skadligt för huden. Endast de hudpartier som täcks över är skyddade. Det skydd man får av den här produkten kan försämas om den används ofta, tjus ut eller blir våt. Skyddar mot UV-A + UV-B-strålning från solen. Den senaste internationella forskningen visar att det kan ge både kortvariga och kroniska skador på hälsan

60°Cde makedine yıkama	Ağartmayınız	Kurutucuda koruyarak kurutunuz	Soğuk ütileyiniz	Kimyevi temizleme yapılmaz
EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Yüksek derecede görünürlüğe sahip uyan giysisi			
EN ISO 20471:2013	Test parametreleri	Performans kademeleri	Test sonucu	
 A	Görünür malzeminin metrekares cinsinden asgari alanı	1-3	2	
 A				

Maksimum bakım sürelerinin önerilen sayıis: 50

Temizlik döngülerinin belirtilen maksimum sayıis, giysisinin kullanın ömrüne ilişkin tek etki faktörü değildir. Kullanım ömrü aynı şekilde kullanın, bakım, depolama vb. ile de bağlımlıdır.

Kontaminasyonu ve kirilenmeler yüksek görünürlük derecesini kısıtlayabilir, ceketi giymeden önce her defasında görsel kontrol yapılması önerilir.

Uyan koruyucu giysisi kullanan, giyen kişilerin her durumunda görünür olacağını garanti etmez. Koruyucu etki sadece uyan koruyucu giysisi temiz ve kapalıysa mevcuttur. Sadece tamamen sağlam bir ürün mümkün olan en üst düzeyde koruma sağlar. Koruma fonksiyonu her türlü yıpranma nedeniyle olumsuz etkilenmişse ürün temizlenmeli veya onarılmalıdır. Temizlik veya onarımın mümkün olmaması durumunda ürün değiştirilmelidir.

Görünür malzeminin metrekares cinsinden asgari alanı:

Malzeme	Sınıf 3	Sınıf 2	Sınıf 1
Arka plan malzemesi	0,80	0,50	0,14
Retroreflektif malzeme	0,20	0,13	0,10

Giysisinin bir sınıflandırmasına ulaşmak için görünür asgari alanların gerekisini sonradan takılan logo, yazı, etiket vb. ile azaltılmaz veya etkilenemez. Bir işaret takmak isterseniz üretici ile iletişime geçin.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Ultraviyole güneş ışınlarına karşı koruyucu özellikler			
EN 13758-2				
 UPF 40+				

Güneş ışınları cilt hasarlarına neden olur. Sadece kapalı yüzeyler koruma altında. Bu eşyanın sağladığı koruma, uzun süreli veya ıslak koşullarda sürekli kullanımla azalabilir.

UV-A + UV-B güneş koruması sağlar.

En son uluslararası araştırmaların sonuçları, cildin güneş ışınlarına uzun süre maruz kalmasınan sağlık üzerinde kısa ve uzun süreli zararlı etkilere sahip olabileceğini göstermiştir. Ana neden olarak kabul edilen ultraviyole ışınların etkisi giysisiyle önemli ölçüde zayıflatılabilir. Ancak, giysisinin sunmuş olduğu koruma derecesi oldukça değişkinler ve birçok faktöre bağlıdır. Bu durumda en önemli faktörler kumaş özellikleri ve giysisiinin tasarımıdır. İbnu standartta belirtilen kumaşlar için minimum gerekisimler -normal koşullar altında giyildiğinde pek bulunmayan en aşırı durumlar istisna- yeterince koruma sağlamaktadır.

<div><div></div><div>Üretici</div></div>	<div><div></div><div>Üretim yılı ve ayı</div></div>	<div><div></div><div>Üreticinin talimatları ve bilgilerini okuyun</div></div>	<div><div></div><div>CE işareti</div></div>	<div><div></div><div></div></div>
<div><div></div><div>EAC işareti</div></div>	<div><div></div><div>UkrSepro işareti</div></div>	<div><div></div><div>Üreticinin talimatları ve bilgilerini okuyun</div></div>	<div><div></div><div>CE işareti</div></div>	<div><div></div><div></div></div>

<div><div></div><div>Üretici</div></div>	<div><div></div><div>Üretim yılı ve ayı</div></div>	<div><div></div><div>Üreticinin talimatları ve bilgilerini okuyun</div></div>	<div><div></div><div>CE işareti</div></div>	<div><div></div><div></div></div>
<div><div></div><div>EAC işareti</div></div>	<div><div></div><div>UkrSepro işareti</div></div>	<div><div></div><div>Üreticinin talimatları ve bilgilerini okuyun</div></div>	<div><div></div><div>CE işareti</div></div>	<div><div></div><div></div></div>

Οδηγίες και πληροφορίες του κατασκευαστή
Ενημερωτικό φυλλάδιο για τα μέσα ατομικής προστασίας (ΜΑΠ) σύμφωνα με τη Διάτση της ΕΕ 2016/425, Παράρτημα ΙI, Απόσπασμα 1.4. Διαβάστε προσεκτικά το παρόν ενημερωτικό φυλλάδιο πριν τη χρήση τῆς ΜΑΠ. Έχετε την υποχρέωση επανάωσης αυτού του ενημερωτικού φυλλάδιου σε περίπτωση παράδοσης τῆς ΜΑΠ ή να το παραδώσετε στον παραλήπτη του ΜΑΠ. Για το σκοπό αυτό το παρόν ενημερωτικό φυλλάδιο μπορεί να φωτοτυπηθεί χωρίς περιορισό.

Προστατευτικός ρουχισμός	Κατηγορία κινδύνου II
Μέγεθος (Μεγέθυν)	XS-6XL
Χρώματα	Πορτοκαλί νέον, Κίτρινο νέον
Πιστοποίηση	EN ISO 20471
Διακρινόμενο όργανο	ANCCP Certification Agency Srl Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy
Αριθμός αναγνώρισης	0302

Η σημασία CE πιστοποιεί ότι το προϊόν αντιστοιχεί στις βασικές απαιτήσεις προστασίας της υγείας και ασφαλείας της Διάτσης της ΕΕ 2016/425. Η Διήλωση συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα [www.doc.nitras.de](#).

Το προϊόν αυτό είναι μέσο ατομικής προστασίας της κατηγορίας κινδύνου II. Σας προστατεύει έναντι αόχυμων

ατt utsätta huden för solljus under en längre tid. Huvudsaken är den ultra violetta strålning som kläderna i hög grad skyddar emot. Det skydd man får av sina kläder varierar emellertid kraftigt och beror på flera saker. De viktigaste faktorerna är materialiets egenskaper och klädernas snitt. De mininivåer som fastställs i denna standard ger ett tillräckligt högt skydd i alla situationer, förutom de mest extrema som man knappast riskerar att utsättas för under normala förhållanden.

<div><div></div><div>Tillverkare</div></div>	<div><div></div><div>Tillverkningsår och -månad</div></div>	<div><div></div><div>Läs anvisningarna och informationen från tillverkaren</div></div>	<div><div></div><div>CE-märkning</div></div>	<div><div></div><div></div></div>
<div><div></div><div>EAC-märkning</div></div>	<div><div></div><div>UkrSepro-märkning</div></div>	<div><div></div><div>Läs anvisningarna och informationen från tillverkaren</div></div>	<div><div></div><div>CE-märkning</div></div>	<div><div></div><div></div></div>

RU				
<div><div></div><div>Идентификационный номер</div></div>	<div><div></div><div>Идентификационный номер</div></div>	<div><div></div><div>Идентификационный номер</div></div>	<div><div></div><div>Идентификационный номер</div></div>	<div><div></div><div>Идентификационный номер</div></div>

Руководства по эксплуатации и информация производителя
Информационная брошюра для индивидуальных средств защиты в соответствии с Предписанием (EU) 2016/425, Приложением II Разделом 1.4. Пожалуйста, внимательно прочитайте эту информационную брошюру перед использованием индивидуальных средств защиты. Вы обязаны приложить данную информационную брошюру при дальнейшей передаче индивидуальных средств защиты, например, покупателю индивидуальных средств защиты. С этой целью данная информационная брошюра может копироваться без ограничений.

Одzież ochronna	Категория риска II
Размер(ы)	XS-6XL
Цвета	Неоново-оранжевый, Неоново-желтый
Сертификация	EN ISO 20471
Нотифицированный орган	ANCCP Certification Agency Srl Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy
	0302

Маркировка CE подтверждает, что изделие соответствует основным требованиям охраны здоровья и безопасности Предписания (EU) 2016/425. С декларацией о соответствии ЕС можно ознакомиться по адресу [www.doc.nitras.de](#).

Это изделие является индивидуальным средством защиты категории риска II. Оно защищает вас в условиях плохой видимости и солнечное ультрафиолетовое излучение (УФ-А, УФ-В). Это изделие не обеспечивает защиты от механических рисков, химикатов и микроорганизмов, холода, термических рисков (высоких температур и/или огня), ударов тока, излучения, работ со струей высокого давления, дождя, твердых частиц, радиоактивного заражения. Пожалуйста, обратите внимание на имеющиеся пиктограммы, указания и соответствующие степени защиты.

Хранение / Использование / Проверка: Хранить в прохладном и сухом месте. Защищать от прямых солнечных лучей, УФ-лучей и источников тепла. Не хранить в сложном состоянии или под грузом. По возможности использовать изделие или транспортировать изделие в оригинальной упаковке. Влияние света, влаги, температуры, а также естественные изменения рабочих материалов по протяжении длительного времени могут вызвать изменение свойств изделия. Точную информацию относительно срока хранения и продолжительности использования индивидуальных средств защиты предоставить невозможно, поскольку оба параметра, помимо прочего, зависят от способа хранения, температуры, влажности, степени износа и интенсивности использования. Поэтому проверьте данное изделие после длительного хранения, а также до и после каждого использования на наличие повреждений или изменения материала (например, неровные, потрескавшиеся покрытия / материалы, дыры, изменения цвета и т.д.). Проверьте данное изделие перед каждым использованием на соответствие планируемой деятельности и на правильность размера. неподходящие или бракованные изделия следует выбросить и ни в коем случае не использовать. Размер изделия может отличаться от указанного, например, в результате растяжения.

Все степени защиты были установлены в результате испытаний в лабораторных условиях. Поэтому рекомендуется проверить, пригодно ли индивидуальное средство защиты для планируемого использования, поскольку условия на рабочем месте могут отличаться в зависимости от различных параметров (например, температуры, износа, интенсивности использования) от условий проверки образца. Если индивидуальное средство защиты уже использовалось, оно может давать меньшую защиту по причине степени износа. Производитель не несет ответственности за ненадлежащее использование изделия

Чистка / уход: Пожалуйста, обращайтесь на указание на шитой этикетке по уходу. Всегда обращайтесь внимание на то, чтобы все замки перед стиркой были закрыты, а изделие вывернуто наизнанку. Кроме того, изделие следует стирать отдельно или с вещами того цвета. Проверайте изделие после очистки и перед новым использованием на наличие повреждений. Поврежденные изделия нельзя использовать вновь. В зависимости от вида очистки, она может негативно сказаться на защитных свойствах изделия. Производитель поэтому больше не отвечает за изделие после ненадлежащим образом проведенной очистки.

Утилизация: Утилизируйте данное изделие вместе с домашним мусором. После намеренного или непреднамеренного контакта с химикатами это изделие может быть загрязнено вредными для окружающей среды или опасными веществами. В таком случае утилизация проводится в соответствии с применимыми на месте правовыми предписаниями.
Особая информация: Индивидуальное средство защиты может вызвать у чувствительных людей аллергические реакции. Особую осторожность следует проявлять лицам, у которых уже была выявлена сверхчувствительность.

Состав волокона	55% хлопок, 45% полиэстер				
Верхний материал:					
Размер(ы)	Обхват груди A	Рост B	Размер(ы)	Обхват груди A	Рост B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

<div><div></div><div>Символы по уходу</div></div>	<div><div></div><div>Не отбеливать</div></div>	<div><div></div><div>Сушить в сушилке при мягких условиях</div></div>	<div><div></div><div>Гладить холодным утюгом</div></div>	<div><div></div><div>Химическая чистка запрещена</div></div>	<div><div></div><div></div></div>
<div><div></div><div>Машина стирка при 60°C</div></div>	<div><div></div><div></div></div>	<div><div></div><div>Сушить в сушилке при мягких условиях</div></div>	<div><div></div><div>Гладить холодным утюгом</div></div>	<div><div></div><div>Химическая чистка запрещена</div></div>	<div><div></div><div></div></div>

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Хорошо заметная предупредительная одежда			
EN ISO 20471:2013	Параметры тестирования	Степени защиты	Результаты тестирования	
 A	А Минимальная площадь видимого материала в квадратных метрах	1-3	2	
 A				

Рекомендованное количество максимальных процессов по уходу: 50
Указанное максимальное число циклов очистки - не единственный фактор, влияющий на продолжительность использования одежды. Продолжительность использования зависит также от использования, ухода, хранения и т.д.
Загрязнения ограничивают хорошую видимость,рекомендуется проводить проверку на видимость каждый раз, перед тем как надеть куртку.
Ношение предупредительной защитной одежды не гарантирует, что носящее ее лицо будет замечено при любых обстоятельствах. Защитное действие возможно, только если сигнальная защитная одежда будет чистой и закрытой. Только полностью неповрежденное изделие гарантирует максимальную защиту. Если защитная функция снижена в результате какого-либо износа, изделие следует починить либо отремонтировать.Если чистка либо ремонт больше невозможны, изделие следует заменить.

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Хорошо заметная предупредительная одежда			
EN ISO 20471:2013	Параметры тестирования	Степени защиты	Результаты тестирования	
 A	А Минимальная площадь видимого материала в квадратных метрах	1-3	2	
 A				

Требования к видимой поверхности для классификации одежды нельзя уменьшать или снижать за счет имеющихся или нанесенных впоследствии логотипов, надписей, этикеток и т.д. Если Вы хотите нанести собственную маркировку, свяжитесь с производителем.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Защитные свойства от солнечного ультрафиолетового излучения			
EN 13758-2				
 UPF 40+				

<div><div></div><div>Солнечное излучение вызывает повреждение кожи. Защищены только закрытые участки. Защита, обеспечиваемая этим изделием, может уменьшаться вследствие постоянного использования, расширения или влажного состояния.</div></div>	<div><div></div><div>Обеспечает УФ-А + УФ-Б защиту от солнечного излучения.</div></div>	<div><div></div><div>Результаты последних международных исследований показывают, что длительное воздействие солнечных лучей на кожу может иметь кратковременные и долгосрочные отрицательные последствия для здоровья. Ультрафиолетовое излучение, которое является основной причиной таких последствий, может быть значительно ослаблено одеждой. Однако степень защиты, обеспечиваемая одеждой, значительно колеблется и зависит от многих факторов. Наиболее важными факторами при этом являются свойства ткани и дизайн одежды. Минимальные требования к тканям, установленные в настоящем стандарте, обеспечивают достаточную защиту во всех, но не самых экстремальных ситуациях, которые, однако, редко встречаются при ношении в нормальных условиях.</div></div>	<div><div></div><div></div></div>	
<div><div></div><div>Производитель</div></div>	<div><div></div><div>Год и месяц изготовления</div></div>	<div><div></div><div>EAC</div></div>	<div><div></div><div>EAC</div></div>	<div><div></div><div>0302</div></div>

<div><div></div><div>Υαλόχοιτη επιφάνεια του ορατού υλικού σε τετραγωνικά μέτρα:</div></div>	<div><div></div><div>Κατηγορία 3</div></div>	<div><div></div><div>Κατηγορία 2</div></div>	<div><div></div><div>Κατηγορία 1</div></div>	<div><div></div><div></div></div>
<div><div></div><div>Υαλό υποβάθρου</div></div>	<div><div></div><div>0,80</div></div>	<div><div></div><div>0,50</div></div>	<div><div></div><div>0,14</div></div>	<div><div></div><div></div></div>
<div><div></div><div>Αντανακλαστικό υλικό</div></div>	<div><div></div><div>0,20</div></div>	<div><div></div><div>0,13</div></div>	<div><div></div><div>0,10</div></div>	<div><div></div><div></div></div>

Οι απαιτήσεις για την ορατή ελάχιστη επιφάνεια για την επίτευξη μιας κατάποσης της ένδυσης δε θα πρέπει να μειώνονται ή να εμποδίζονται από λογότυπα, ετικέτες κ.λπ. που υπάρχουν ή τοποθετήθηκαν μετέπειτα. Αν επιθυμείτε να τοποθετήσετε δική σας σήμανση, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Ιδιότητες προστασίας έναντι υπεριώδους ηλιακής ακτινοβολίας			
EN 13758-2				
 UPF 40+				

Η ηλιακή ακτινοβολία προκαλεί δερματικές βλάβες. Προστατεύονται μόνο οι καλυμμένες επιφάνειες. Η παρεχόμενη από αυτό το αντικείμενο προστασία ενδέχεται να μειωθεί λόγω συνεχούς χρήσης, σε περίπτωση αποχρώσεως ή εάν είναι βρεγμένη.

Φορητές για προστασία από ακτινοβολία UV-A + UV-B.
Αποτελέσματα των πρόσφατων ερευνών σε όλο το κόσμο έδειξαν ότι επιβάρυνση το δέρματος από ηλιακή ακτινοβολία για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα μπορεί να έχει βραχυπρόθεσμες και μακροπρόθεσμες επιβλαβείς για την υγεία επιπτώσεις. Η υπεριώδης ακτινοβολία που θεωρείται η κύρια αιτία, μπορεί να μειωθεί σημαντικά μέσω του ρουχισμού. Ο παρεχόμενος από τον ρουχισμό βαθμός προστασίας διαφοροποιείται σημαντικά και εξαρτάται από πολλούς παράγοντες. Οι σημαντικότεροι σχετικοί με αυτό παράγοντες είναι οι ιδιότητες υφασμάτων και το είδος των ενδυμάτων. Οι καθαρισμένες ελάχιστες απαιτήσεις υφασμάτων στο υφιστάμενο πρότυπο παρέχουν επαρκή προστασία σε όλες τις καταστάσεις, ωστόσο όχι σε ακραίες καταστάσεις, οι οποίες όμως σε χρήση υπό φυσιολογικές συνθήκες δεν προκύπτουν σχεδόν ποτέ.


||
||
||

Proteccão de proteção sinalizador não garante que o portador seja visto em todas as circunstâncias. O efeito de proteção só é existente, se o vestuário de proteção sinalizador estiver limpo e fechado. Apenas um produto completamente intacto garante a maior proteção possível. Se a função de proteção for prejudicada devido a desgaste de qualquer tipo, o produto tem de ser limpo ou reparado. Se uma limpeza ou uma reparação não for possível, o produto tem de ser substituído.

Superfície mínima do material visível em metros quadrados:

Material	Classe 3	Classe 2	Classe 1
Material de fundo	0,80	0,50	0,14
Material retrorefletor	0,20	0,13	0,10

Os requisitos da superfície mínima visível para alcançar uma classificação do vestuário não podem ser prejudicados por logótipos, inscrições, etiquetas, etc. existentes ou colocados posteriormente. Se desejar aplicar uma marcação, entre em contacto com o fabricante.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Propriedades de proteção contra radiação solar ultravioleta
EN 13758-2	
	
UPF 40+	

A radiação solar provocar lesões cutâneas. Apenas superfícies cobertas estão protegidas. A proteção oferecida por este artigo pode diminuir devido a um uso constante, alargamento ou em estado molhado. Proporciona proteção solar para UV-A – UV-B. Os resultados da investigação internacional mais recente mostram que um esforço cutâneo prolongado devido a radiação solar pode ter consequências prejudiciais para a saúde a curto e longo prazo. A radiação ultravioleta, considerada como a causa principal, pode ser consideravelmente reduzida por meio de vestuário. O nível de proteção oferecido pelo vestuário oscila, no entanto, bastante e depende de muitos fatores. Os fatores essenciais são, deste modo, as propriedades do tecido e a execução das peças de vestuário. As exigências mínimas determinadas na presente norma para o tecido oferecem proteção suficiente em todas as situações, todavia não em situações extremas, que, no entanto, raramente ocorrem numa utilização em condições normais.

	Fabricante		Ano e mês de produção
	Marcação EAC		Marcação UkrSepro
	Marcação CE		Ler as informações e instruções do fabricante

SK

Navody a informácie výrobcu

Informačná brošúra pre osobné ochranné prostriedky (OOP) podľa nariadenia (EÚ) 2016/425, príloha II odsek 1.4. Tieto informáci o brožúriu si pred použitím osobných ochranných prostriedkov starostlivo prečítajte. Ste povinní túto informáciu brožúriku pri dostúpení osobných ochranných prostriedkov pripojiť, resp. prijmietovi osobných ochranných prostriedkov použiti. Na tento účel sa môže táto informačná brožúrka neobmedzene rozmnožovať.

Ochranný odev	Kategória rizika II
Veľkosť(i)	XS-6XL
Barvy	svitlivé oranžová, svitlivé žltá
Certifikácia	EN ISO 20471
Notifikované miesto	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302</p>
Identifikačné číslo	0302

Značka CE osvedčuje, že produkt zodpovedá základným požiadavkám na bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci nariadenia (EÚ) 2016/425. EÚ-vyhlásenie o zhode si môžete prečítať na stránke www.doc.nitras.de. Pri tomto produkte ide o osobný ochranný prostriedok kategórie rizika II. Tento vás chráni pri zlych vizuálnych pomeroch, ultrafialové slnečné žiarení (UV-A, UV-B). Tento produkt neposkytuje žiadnu ochranu proti mechanickým rizikám, chemikáliám a mikroorganizmom, chladu, tepelným rizikám (teplo a/alebo oheň), zásahom elektrickým prúdom, žiareniu, práci s vysokotlakovým lúčom, dažďu, pevným časticam, rádioaktívnym kontaminácií. Zohľadnite, prosím, umiestnené piktogramy, upozornenia a príslušné výkonné stupne.

Skladovanie/Používanie/Kontrola: Skladovať v chlade a suchu. Chrániť pred priamym slnečným žiarením, UV-lúčmi alebo zdrojmi ozónu. Neskladovať v zalomenom stave ani pod zaťažením hmotosťou. Produkt podľa možnosti skladujte, resp. prepravujte v originálnom obale. Vplyvy ako svetlo, vlhkosť, teplota, ako aj prirodzené zmeny materiálu počas dlhšieho časového obdobia môžu mať za následok zmeny vlastnosti produktu. Presné údaje k dobe skladovania a životnosti osobných ochranných prostriedkov nie sú možné, pretože obidva parametre závisia okrem iného od príslušného spôsobu skladovania, teploty, vlhkosti, stupňa opotrebenia a intenzity používania. Preto po dlhšom skladovaní, ako aj pred a po každom použití skontrolujte tento produkt vzhľadom na škody a zmeny produktu (napr. krehké, popraskané nátery/

Notificeret organ	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302</p>
Id-nummer	0302

CE-mærket dokumenterer, at produktet er i overensstemmelse med de grundlæggende sundheds- og sikkerhedskrav i forordningen (EU) 2016/425. EÚ-overensstemmelseserklæringen kan læses på www.doc.nitras.de.







Dette produkt er et personligt beskyttelsesudstyr af risikokategori II. Det beskytter ved dårlig synlighed og ultraviolet stråling (UV-A, UV-B). Dette produkt beskytter ikke mod mekaniske risici, kemikalier og mikroorganismer, kulde, termiske risici (varme og/eller ild), strømstød, stråling, arbejde med højtrykstråler, regn, faste partikler, radioaktiv kontamination. Vær opmærksom på de anbragte piktogrammer, informationer og de tilhørende ydelsestrin.

Opbevaring/afvendelse/hudst: Skal opbevares køligt og tørt. Skal holdes på afstand af direkte sollys, UV-stråler eller ozonkilder. Må ikke opbevares sammenfoldet eller vægtbelastet. Opbevar eller transporter så vidt muligt produktet i den originale emballage. Indfyldelse fra lys, fugt, temperatur samt naturlige ændringer i materialet i løbet af en længere periode kan medføre ændringer i produktets egenskaber. Det er ikke muligt at give nøjagtige informationer om opbevaringsbetingelser og levetiden for PSA, da begge parametre bl.a. afhænger af opbevaringsformen, temperaturen, fugtigheden, graden af slid og anvendelsesintensiteten. Kontroller derfor dette produkt efter længere opbevaring samt før og efter brug for skader eller ændringer i materialet (f.eks. skøre, revnede belægninger/materialer, huller, farveændringer osv.). Kontroller før brug, at dette produkt er velegnet til den planlagte aktivitet og har den korrekte størrelse. Uegnede eller defekte produkter skal bortskaffes og må ikke bruges under nogen omstændigheder. Produktets størrelse kan afvige fra de angivne værdier på grund af f.eks. dilatation.


Alle ydelser er beregnet ved tests under laboratoriebetingelser. Derfor anbefales det at udføre en kontrol af, om PSA er velegnet til den planlagte anvendelse, da betingelserne på arbejdspladsen kan afvige fra typeafprøvningen afhængigt af forskellige parametre (f.eks. temperatur, slid, anvendelsesintensitet). Hvis PSA allerede har været anvendt, kan det give mindre beskyttelse på grund af slid. Producenten påtager sig intet ansvar, hvis produktet ikke anvendes efter bestemmelserne.

Rengøring/vedligeholdelse: Vær opmærksom på anvisningerne på det indsyede vaskemærke. Sørg generelt for at lukke alle lynlås­e før vask og at vende vrangen ud. Endvidere skal produktet vaskes separat eller med samme farver. Kontroller dette produkt for skader efter rengøringen, og far det bære­ næste gang. Brug ikke beskadigede produkter igen. Afhængigt af rengøringen kan denne have negativ indflydelse på produktets ydelse. Producenten påtager sig ikke ansvaret længere for produktet, hvis rengøringen ikke udføres korrekt. Bortskaffelse: Bortskaf dette produkt sammen med husholdningsaffaldet. Efter bevist eller tilfældig kontakt med kemikalier kan dette produkt være forurenat af miljøskadelige eller farlige substanser. I dette tilfælde skal bortskaffelsen udføres i overensstemmelse med forskrifterne i loven, som gælder på stedet. Særlige anvisninger: PSA kan fremkalde allergiske reaktioner hos overfølsomme personer. Vær særlig forsigtig ved kendt overfølsomhed.

Fibersammensætning	55% bomuld , 45% polyester				
Overmateriale:					
Størrelse(i)	Brystvidde	Højde	Størrelse(r)	Brystvidde	Højde
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

	Fabricante		Ano e mês de produção
	Marcação EAC		Marcação UkrSepro
	Marcação CE		Ler as informações e instruções do fabricante

	maskinvask 60°C		må ikke bleges		tøretumbles skånsomt		stryges koldt		kemisk rensning ikke tilladt
-----------------------------------------------------------------------------------	-----------------	-------------------------------------------------------------------------------------	----------------	-------------------------------------------------------------------------------------	----------------------	-------------------------------------------------------------------------------------	---------------	-------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Meget synlig advarsledragt
EN ISO 20471:2013	
	
A	A
A	Minimumareal for det synlige materiale i kvadratmeter
1-3	2

Anbefalet antal maksimale plejebesøgt: 50
Det angivne maksimale antal rengøringscykluser er ikke den eneste faktor, som påvirker dragtens levetid. Levetiden afhænger også af brug, pleje, opbevaring osv.
Snævs og forurening begrænser den høje synlighed, det anbefales at udføre en synskontrol, før jakken tages på.

Ved at bære advarselsbeskyttelsesdragt er det ikke sikkert, at dragten altid vil blive set i alle situationer. Beskyttelsesvirkningen er kun sikret, når advarselsbeskyttelsesdragten er ren og lukket. Produktet skal være helt intakt for at kunne give den bedst mulige beskyttelse. Hvis beskyttelsesfunktionen er reduceret på grund af slid af en hvilken som helst art, skal produktet rengøres eller istandsættes. Hvis rengøring eller istandsættelse ikke er mulig længere, skal produktet udskiftes.







Minimumareal for det synlige materiale i kvadratmeter:

Materiale, diery, znaný farby atď. Pred každým použitím skontrolujte tento produkt vzhľadom na plánovanú činnosť a na správnú veľkosť. Nevhodné alebo chybné produkty treba zlikvidovať v žiadnom prípade sa nesmú používať ďalej. Veľkosť produktu sa môže odlišovať od údajov napr. v dôsledku dilatácie. Všetky výkony boli zistené po skúškach za laboratorných podmienok. Preto sa odporúča overenie, či sú osobné ochranné prostriedky vhodné na plánované použitie, pretože podmienky na pracovisku sa môžu v závislosti od rozličných parametrov (napr. teplota, oheň, intenzita používania) odlišovať od podmienok skúšky konštrukčného vzoru. Ak už boli osobné ochranné prostriedky použité, môžu tieto, z dôvodu opotrebenia, poskytovať menšie výkony. Výroba nepreberá žiadnu zodpovednosť pri neodobrom používaní produktu.


Čistenie/údržba: Zohľadnite, prosím, údaje na našej etike­te k ošetrovaniu. Všeobecne dávajte pozor na to, aby ste všetky zipsy pred praním zatvorili a otočili produkt na rub. Navyše by sa mal produkt prať samostatne alebo s rovnmakými farbami. Tento produkt skontrolujte vzhľadom na škody po vyčistení a pred novým nosením. Poškodené produkty nepoužívajte znova. Podľa spôsobu čistenia to môže mať negatívny vplyv na výkon produktu. Výrobca preto, po neodborne vykonanom čistení, nepreberá za produkt viac žiadnu zodpovednosť.

Likvidácia: Tento produkt zlikviduje spolu s domovým odpadom. Po úmyselnom a neúmyselnom kontakte s chemikáliami môže byť tento produkt znečistený nebezpečnými substanciami škodlivými pre životné prostredie. V tomto prípade treba vykonať likvidáciu v zhode s miestne aplikovanými právnymi predpismi. Zvláštna upozornenia: Osobné ochranné prostriedky môžu u citlivých osôb vyvolať alergické reakcie. Zvláštna pozornosť sa odporúča pri známej nadmernej citlivosti.

Zloženie vlákien	55% bavlna, 45% polyester				
Vrchný materiál:					
Veľkosť(i)	Obvod hrude A	Telesná výška B	Veľkosť(i)	Obvod hrude A	Telesná výška B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

	Fabricante		Ano e mês de produção
	Marcação EAC		Marcação UkrSepro
	Marcação CE		Ler as informações e instruções do fabricante

	Perte v pračke na 60 °C		Nebielte		Sušite v sušičke nastavene na vysokú teplotu		Žehľite žehličkou nastavenou na nízku teplotu		Nečistite chemicky
-----------------------------------------------------------------------------------	-------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------	----------	-----------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------	--------------------

EN ISO 20471:2013 + A1:2016	Vysoko viditeľný ochranný odev		
EN ISO 20471:2013			
			
A	A		
A	Minimálna plocha viditeľného materiálu v štvorcových metroch	1-3	2

Odporovaný počet maximálnych procesov ošetrovania: 50


Uvedený maximálny počet cyklov čistenia nie je jediným faktorom vplyvujúcim sa životnosti odevu. Životnosť taktiež závisí od používania, ošetrovania, skladovania atď.

Znečistenie a prímеси obmedzujú príp. vysokú viditeľnosť, pred založením bundy sa odporúča vizuálna kontrola.

Nosenie výstražného ochranného odevu nezaisťuje, že nositeľ bude viditeľný za všetkých okolností. Ochranný účinko je daný iba pri čistom a uzavretom výstražnom ochrannom odevu. Iba úplne neporušený produkt zaručuje najvyššiu možnú ochranu. Ak je ochranná funkcia vyplvnená opotrebením akéhokoľvek druhu, musí sa produkt vyčistiť, resp. opraviť. Ak by nemali byť čistenie a oprava viac možné, musí sa produkt vymeniť.

Minimálna plocha viditeľného materiálu v štvorcových metroch			
Materiál	Trieda 3	Trieda 2	Trieda1
Materiál pozadia	0,80	0,50	0,14
Retroreflexný materiál	0,20	0,13	0,10


Požiadavky na viditeľnú minimálnu plochu na dosiahnutie klasifikácie odevu sa nesmú minimalizovať alebo ovplyvňovať existujúcimi alebo dodatočne umiestnenými logami, opismi, etiketami atď. Pokiaľ chcete umiestniť vlastné označenia, skontaktujte sa, prosím, s výrobcom.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Ochranné vlastnosti proti ultrafialovému slnečnému žiareniu
EN 13758-2	
	
UPF 40+	

Slnečné žiarenie spôsobuje poškodení kúže. Chráněný jsou pouze kryté oblasti. Ochrana poskytovaná tímto předmetem může být snížena trvalým používáním, při expanzi nebo za mokra.

Materialie	Klasse 3	Klasse 2	Klasse 1
Baggrundsmaterialie	0,80	0,50	0,14
Retroreflekerende materialie	0,20	0,13	0,10

Kravenie tiehly syntetne minimumareal for at opnå klassifisering af dragten må ikke reduceres eller hindres med eksisterende eller efterfølgende afbrandede logeer, tekster, etiketter eller lignende. Hvis du vil anbringe egne markeringer, bedes du kontakte producenten.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Beskyttelsesegenskaber mod ultraviolette solstråler
EN 13758-2	
	
UPF 40+	

Solstråler medfører uheldst. Kun tilråkkede områder er beskyttede. Beskyttelsen, som gives af denne genstand, kan reduceres ved vedvarende brug, ved uddivelse eller i våd tilstand. Giver UV-A – UV-B-solbeskyttelse.

Resultater fra den seneste internationale forskning har vist, at længere tids belastning af huden med solstråler kan have sundhedsskadelige effekter både på kort og på langt sigt. Den ultraviolette stråling, som betragtes som hovedårsagen, kan begrænses betydeligt med tøj. Beskyttelsesgraden, der gives af tøj, svinger dog betydeligt og afhænger af mange faktorer. De vigtigste faktorer er tøjets tekstilegenskaber og dets udførelse. Mindstekravene til tekstiler, som er fastsat i den foreliggende standard, giver tilstrækkelig beskyttelse i alle, men ikke i de mest ekstreme situationer, som dog næppe kan forekomme ved brug under normale forhold.

	Producent		Produktionsår- og -måned
	Markering EAC		Markering UkrSepro
	Markering CE		Læs producentens vejledninger og informationer

ET

Tootja juhised ja informatsioon

Isikukaitsesehendid teabebrüüri vastavalt EÜ määrusest 2016/425, lisa II lõikele 1.4. Palun lugege see teabebrüüri enne isikukaitsesehendite kasutamist hoolikalt läbi. Te olete kohustatud isikukaitsesehendite edasiandmisel kaasa andma ka selle teabebrüüri. Seetõttu tohib see teabebrüüri piiramata hulgal paljundada.


Kaitserietus	II riskikategooria
Suurus(ed)	XS-6XL
Neonoranž, Neonokollane	
Sertifitseerimine	EN ISO 20471
Teavitatud asutus	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302</p>

CE-märgis kinnitab, et toode vastab EÜ määrusest 2016/425 tulenevatele olulistele tervisekaitse- ja ohutusnõuetele. EÜ vastavusdeklaratsiooni leiate aadressilt www.doc.nitras.de Selle toote puhul on tegemist II riskikategooria isikukaitsesehenditega. See kaitseb teid halva nähtavuse korral ja vihma eest, ultravioletne päikesekiirgus (UV-A, UV-B). See toode ei paku kaitset mehaaniliste ohtude, kemikaalide ja mikroorganismide, külma, termiliste ohtude (kuumuse ja/või tule), elektrilöövide, kiirguse eest ning töötamiseel kõrgsurvejoaga, vihma, tugevate osakeste, radioaktiivse saaste eest. Palun järgige tootel olevaid piktogramme, juhiseid ja vastavaid tootjavastaseid. Hoiundamine/kasutamine/kontrollimine: Hoiundage jahedas ja kuivas kohas. Hoidke eemal päikesevalgusest, UV-kiirtest ja osoonil aakitest. Ärge hoiundage kokkuvõldituna ega koormuse all. Hoiundage või transportige toode võimalusel originaalpakendis. Valguse, niiskuse, temperatuuri, samuti materjali loomulikud muutmised võivad pikema aja jooksul toote omadusi muuta. Täpseid andmeid isikukaitsesehendite hoiundamise ja eluea kohta ei ole võimalik anda, kuna mõlemad parameetrid sõltuvad muuhulgas hoiundamise viisist, temperatuurist, niiskusest, toote kulamisestmest ning kasutamise intensiivsusest. Seetõttu kontrollige toodet pärast selle pikemaajalist hoiundamist ning enne ja pärast kasutamist, et tal ei ole kahjustusi või materjali muudatusi (nt rabeadat, pragunenud pealispinda/ materjali, aukusid, värvimuudatusi jne). Kontrollige seda toodet enne igat kasutuskorda, et ta sobiks ettenähtud tegevusteks ning selle suurus oleks õige. Mitteohvold või puusadest toodet tuleb ära visata ja neid ei tohi mingil juhul kasutada. Toote suurus võib nt veinisõu ees ühisest tootust andmest erineada. Kõik tootimised on määratud laboritingimustes tehtud kontrollimiste alusel. Seetõttu on soovitatav kontrollida, kas need isikukaitsesehendid on mõeldud kasutusalsaks sobivad, sest juba töökohta tingimused sõltuvad erinevatel parameetritest (nt temperatuurist, kulumisest, kasutuse intensiivsusest) ja need võivad erineada tööhõlbimiseolud oludest tingimusest. Kui isikukaitsesehendid on juba kasutusel olnud, võib nende kaitsevõime olla kulumise tõttu vähenenud. Tootja ei kanna vastutust teade ebaotstarbekohase kasutamise eest.

Puhastamine/hooldus: Palun järgige toote sisse ömmeldud hooldussildil olevaid juhiseid. Jälgige, et kõik tõmbeluk oksid enne pesemist suletud ja toode puhapiid pööratud. Lisaks sellele peab toodet pesema eraldi või sama värviga esemetega. Kontrollige toodet pärast puhastamist ja igast kandmist, et sellel ei oleks

Sulvõijate ohranu protti sluncl UV-A + UV-B.

Výsledky posledního mezinárodního výzkumu ukázaly, že dlouhodobé vystavení pokožky slunečnímu záření může mít krátkodobě a dlouhodobě nepříznivé účinky na zdraví. Hlavní příčina ultrafialového záření může být značně oslabena oděvem. Úroveň ochrany poskytovaná oděvem se však značně liší a závisí na mnoha faktorech. Nej důležitější faktory jsou vlastnosti textilie a provedení oděvu. Minimální požadavky na textilie stanovené v této normě poskytují přiměřenou ochranu ve všech, ale nikoli v nejevtěrnějších situacích, které se při běžném používání jen těžko vyskytnou.

	Výrobca		Rok a mesiac výroby
	Značka EAC		Značka UkrSepro
	Přečítat si návody a informace výrobce		Značka CE







SL

Navodila in informacije proizvajalca

Informacijska brošura za osebo zaščitno opremo po Uredbi (EU) 2016/425, Priloga II, razdelek 1.4. Prosim, da pred uporabo osebnе zaščitne opreme pozorno preberite to informacijsko brošuro. Pri predaji osebnе zaščitne opreme drugim morate priložiti oziroma prejemniku osebnе zaščitne opreme izročiti to informacijsko brošuro. V ta namen lahko to informacijsko brošuro brez omejitev kopirate.

Zaščitna oblačila	Kategorija tveganja II
Velikosti	XS-6XL
Barve	neonsko oranžna, neonsko rumena
Certifikati	EN ISO 20471
Obveščeni organ	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy 0302</p>

Oznaka CE potrjuje, da je proizvod skladen z bistvenimi zdravstvenimi in varnostnimi zahtevami Uredbe (EU) 2016/425. Izjavo o skladnosti za EU si lahko ogledate na www.doc.nitras.de. Ta izdelek je osebna zaščitna oprema za kategorijo tveganja I. Ta vas ščiti pred manjšimi tveganji. Zlativzračljivo sončno sonce (UV-A, UV-B). Ta vključujejo izključno površinske mehanske telesne poškodbe, stisk s šibko agresivnimi/učinkovitimi čistili in neizredne vremenske razmere (atmosferske pogoje). Ta izdelek ne zagotavlja zaščite pred mehanskimi tveganji, kemikalijami in mikroorganizmi, mrazom, toplotnimi tveganji (vročina in/ali ogenj), električnimi udari, sevanjem, delom z visokotlačnim curkom, trdnimi delci, radioaktivnim onesačenjem in tveganji zaradi slabe vidljivosti.


					
					
ملابس لغسالة الملابس عند درجة 60 مئوية	لا يسمح باستخدام المبيض	قم بالتجفيف في المجفف مع استخدام درجة حرارة منخفضة	قم بآلتي على البارد	لا تقم بالتنظيف الكيماوي	
ملابس تحذير شديدة الوضوح EN ISO 20471:2013 + A1:2016					
EN ISO 20471:2013	عناصر الفحص	مستويات الأداء	نتيجة الفحص		
A	A	1-3	2		

عدد عمليات العناية القصوى الموصى به: 50
الحد الأقصى الممتكور لعدد دورات التنظيف ليس العامل الوحيد الذي يؤثر على العمر الافتراضي للملابس، حيث يعتمد العمر الافتراضي أيضًا على معدل الاستخدام والعناية والتعزيرين وما إلى ذلك.
قد يحد التلوث والاتساخ من شدة الوضوح، لذلك يُفضل إجراء فحص بصري قبل كل مرة تردي فيها السرة.

لا يضمن ارتداء ملابس التحذير الواقية إمكانية رؤية مرتديها في جميع الظروف، ولا يُمنح التأثير الواقي إلا إذا كانت ملابس التحذير الواقية نظيفة ومعقّفة. لا يضمن لك أكبر قدر من الحماية إلا منتج سليم تمامًا. وإذا كانت وظيفة الحماية معطّلة بسبب وجود تآكل من أي نوع، فيجب تنظيف المنتج أو إصلاحه. وإذا لم يعد التنظيف أو الإصلاح ممكنًا، يجب استبدال المنتج.

المساحة الأدنى للمواد المرئية بالمرء المريح:			
المواد	الفتحة 1	الفتحة 2	الفتحة 3
مادة الخلفية	0,14	0,50	0,80
المادة العاكسة للضوء	0,10	0,13	0,20

لا يجوز أن تتخفف أو تتأثر متطلبات المساحة المرئية الأدنى ليبلوغ تصنيف الملابس، بسبب الشعارات أو العلامات أو الملصقات وغيرها من الأشياء الموضوعة حاليًا أو ستوضع لاحقًا، وإذا كنت ترغب في وضع علامات خاصة بك، فيرجى الاتصال بالجهة الصانعة.

EN 13758-2:2003+A1:2006	خصائص الحماية من أشعة الشمس فوق البنفسجية
EN 13758-2	
	
UPF 40+	

أشعة الشمس تسبب في إصابة البشرة بالدرار. لا تتوفر الحماية إلا للمواضع المعظّلة. الحماية المتوفرة من هذا الغرض يمكن أن تنقص بفعل مداومة الاستخدام أو المط أو التعرض للبلل. يوفر الحماية من أشعة الشمس فوق البنفسجية UV-B + UV-A.
أثبتت أحدث نتائج البحوث الدوائية أن إجهاد البشرة لفترة مطوّلة بفعل أشعة الشمس يمكن أن يكون له تداعيات على المدى القصير والمدى الطويل. عن طريق الملابس يمكن الحد بشكل كبير من السبب الرئيسي للأشعة فوق البنفسجية القادمة. إلا أن درجة الحماية التي توفرها الملابس تختلف بنسبة كبيرة وترتبط بعوامل عديدة. وتتمثل العوامل الجوهرية في هذا العدد في خصائص النسيج وتصميم قطع الملابس. من ناحية أخرى فإن المتطلبات الأدنى للنسيج المقررة في المواصفة للملثة توفر حماية كافية في كافة الحالات، ولكن ليس في أشدها استثنائية، والتي لا يكاد يصادفها المرء في حالة ارتداء الملابس في ظروف اعتيادية.

	
الجهة الصانعة	سنة وشهر الصنغ
	
أقرأ تعليمات ومعلومات الجهة الصانعة	علامة CE
	
	علامة EAC
	
	علامة UkrSepro

NO

Veiledninger og informasjon fra produsenten

Informasjonsbrosjyre for personlig beskyttelsesutstyr (PBU) iht. forordning (EU) 2016/425, vedlegg II avsnitt 1.4. Les informasjonsbrosjyren nøye før du bruker PBU. Du er forpliktet til å legge ved denne informasjonsbrosjyren når PBU gis videre, eller gi den til mottakeren av PBU. For dette formålet kan informasjonsbrosjyren mangfoldiggjøres ubegrenset.

Beskyttelsesklær	Risikokategori II
Størrelse(r)	XS-6XL
Farger	Neonoransje, Neongul
Sertifisering	EN ISO 20471
Teknisk kontrollorgan	ANCCP Certification Agency Srl <p>Via Dello Struggino, 6 57121 - LIVORNO Italy</p>








ID-nummer	0302
CE-merkingen bekrefter at produktet oppfyller grunnleggende krav til helsevern og sikkerhet i forordningen (EU) 2016/425. EU-samsvarserklæringen kan leses på www.doc.nitras.de .	

Ved dette produktet handler det om personlig beskyttelsesutstyr i risikokategori II. Det beskytter deg mot: Ved dårlig sikt, Ultrafiolett solstråling (UV-A, UV-B). Dette produktet gir derfor ingen beskyttelse mot bl.a.: Mekaniske farer, Kjemikalier, Mikroorganismer, Kulde, Termiske farer (varme og/eller brann), Elektrisk støt, Stråling. Arbeider med høytrykksstråle, Faste partikler, Radioaktiv kontaminasjon, Regn. Se piktoگرامmer, henvisninger og tilhørende ytelsestrinn. Lagring/bruk/kontroll: Må lagres kjølig og tørt. Må holdes unna direkte sollys, UV-stråling eller osonkilder. Må ikke lagres med bøy eller med vektbelastning. Lagre eller transporter produktet helst i originalemballasjen. Påvirkninger som lys, fuktighet, temperatur samt naturlige forandringer i materialet over et lengre tidsrom, kan forårsake endring i produktegenskapene. Nøyaktige opplysninger om lagringstid og levetid for PBU er ikke mulig, da begge parametere bl.a. er avhengige av lagringsmåte, temperatur, fuktighet, slitasje og bruksintensiteten. Produktet må derfor kontrolleres etter langvarig lagring samt før og etter bruk med tanke på skader eller forandringer i materialet (f.eks. sprø, sprukne belegg/materialer, hull, fargeforandringer osv.). Kontroller dette produktet før hver bruk for å se om det er egnet for den planlagte aktiviteten og om det er av riktig størrelse. Uegnete eller feil produkter skal kasseres og absolutt ikke brukes. Størrelsen på produktet kan f.eks. avvike fra opplysningene på grunn av ekspansjon. Hørsel og perifer observasjon kan påvirkes negativt når du bruker hetten.

Alle ytelser ble registrert under kontrollen med laboratoriebetingelser. Det anbefales derfor å kontrollere om PBU er egnet for den planlagte bruken, da betingelsene på arbeidsplassen kan avvike fra betingelsene for modellkontrollen avhengig av forskjellige parametere (f.eks. temperatur, avrivning, bruksintensitet). Hvis beskyttelsesutstyret allerede har vært brukt, kan beskyttelsen være mindre på grunn av slitasjegraden. Produsenten overtar ikke ansvar ved ufagmessig bruk av produktet. Rengjøring/vedlikehold: Se opplysningene på den innsyde pleieetiketten. Pass generelt på at alle glidelåser lukkes før vask og at produktet dreies mot venstre. Tillegg skal produktet vaskes separat eller med lignende farger. Kontroller produktet med tanke på skader etter rengjøringen og i løpet av de nærmeste dagene. Skadde produkter må ikke brukes å nytt. Avhengig av rengjøringen kan dette ha negativ innvirkning på produktytelsen. Produsenten overtar derfor ikke lenger ansvar for produktet etter en ufagmessig rengjøring. Kasserung: Kast dette produktet i husholdningsavfallet. Etter planlagt eller ikke planlagt kontakt med kjemikalier, kan produktet være forurenset av miljøfarlige eller farlige stoffer. I slike tilfeller skal kasserungen skje i samsvar med lokale lover og regler.

Spesielle henvisninger: Sensitive personer kan oppleve allergiske reaksjoner på PBU. Vær spesielt forsiktig ved kjent overfølsomhet.


Fibersammensetning	55% bomull , 45% polyester				
Ytterstoff:					
Størrelse(r)	Brystvidde A	Høyde B	Størrelse(r)	Brystvidde A	Høyde B
XS	92-98 cm	167-171 cm	2XL	122-128 cm	182-186 cm
S	98-104 cm	170-174 cm	3XL	128-134 cm	185-189 cm
M	104-110 cm	173-177 cm	4XL	134-140 cm	188-192 cm
L	110-116 cm	176-180 cm	5XL	140-146 cm	191-195 cm
XL	116-122 cm	179-183 cm	6XL	146-152 cm	194-198 cm

					
					
Maskinvask ved 60 ° C	Ikke blekemiddel	tromles tørt, lav temperatur	kaldt strykejern	Ingen kjemisk rengjøring	
EN ISO 20471:2017					
Svært synlige varselklær					
EN ISO 20471:2017	Testparametere	Ytelsestrinn	Testresultat		
	A	A	Minimumsflate for det synlige materialet i kvadratmeter	1-3	2

Anbefalt antall maksimale pleieprosesser: 50	
Oppgitt maksimalt antall rengjøringsykluser er ikke den eneste påvirkningsfaktoren når det gjelder klærnes levetid. Levetiden avhenger også av bruk, pleie, lagring osv.	
Tilsmussing og forurensning begrenser ev. synligheten, det anbefales å foreta en visuell kontroll av jakken hver gang før du tar den på.	
Bruk av beskyttelsesklær med signalfarger sikrer ikke at brukeren alltid blir sett. Beskyttelseeffekten er bare gitt hvis klærne er rene og lukket. Kun et fullstendig intakt produkt garanterer best mulig synlighet. Hvis beskyttelsesfunksjonen er påvirket av slitasje på noen som helst måte, må produktet rengjøres eller repareres. Hvis rengjøring eller reparasjon ikke lenger er mulig, må produktet erstattes.	

Minimumsflate for det synlige materialet i kvadratmeter:			
Material	Klasse 3	Klasse 2	Klasse 1
Bakgrunnsmaterial	0,80	0,50	0,14
Retroreflekterende material	0,20	0,13	0,10

Kravene til synlig minimumsflate for å oppnå en klassifisering av klærne, må ikke reduseres eller påvirkes av looper, påskriftet, etiketter osv. som allerede finnes eller som tilføres i ettertid. Hvis du vil plassere egne merker, kontakter du produsenten.

EN 13758-2:2003+A1:2006	Beskyttelsesegenskaper mot ultrafiolette solstråler
EN 13758-2	
	
UPF 40+	

Solstråling skader huden. Kun tildekkede flater er beskyttet. Beskyttelsen som gis av denne gjenstanden, kan avta ved hyppig bruk, hvis den utvides eller hvis den er våt. Sørger for UV-A- og UV-B-solbeskyttelse.

Resultater av den nyeste internasjonale forskningen har vist at huden kan skades hvis den utsettes for direkte sol i korte eller lengre perioder Hovedårsaken er ultrafiolett stråling, som i stor grad kan dempes med klær. Beskyttelsesgraden som gis av klær varierer imidlertid kraftig og avhenger av mange faktorer. De viktigste faktorene er stoffenes egenskaper og utføringen av klesplaggene. Minimumskravene til stoff som er fastlagt i den gjeldende normen, gir tilstrekkelig beskyttelse i alle, men ikke de meste ekstreme, situasjoner, som svært sjelden oppstår ved bruk under normale forhold.

				
Produsent	Produksjonsår og -måned		Les veiledninger og informasjon fra produsenten	CE-merking
				
EAC-merking	UkrSepro-merking			